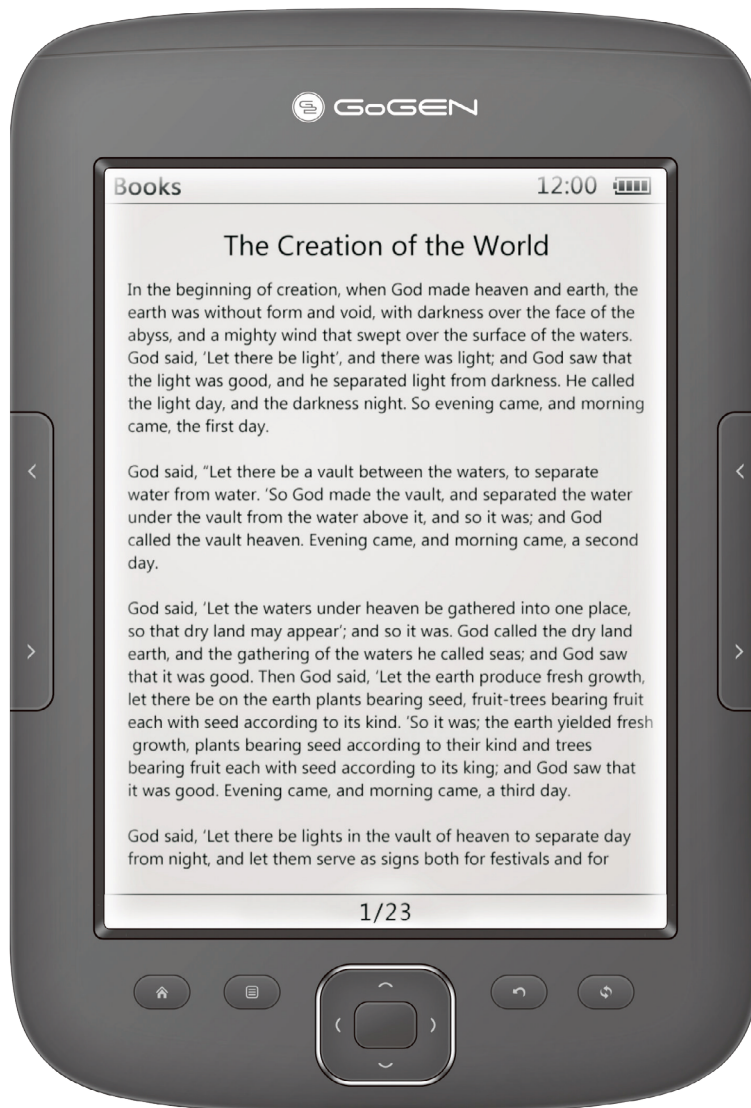




GoGEN



ČTEČKA ELEKTRONICKÝCH KNIH
 ČÍTAČKA ELEKTRONICKÝCH KNÍH
 CZYTNIK EBOOKÓW
 EBOOK READER
 EBOOK OLVASÓ

NÁVOD K POUŽITÍ
 NÁVOD NA POUŽITIE
 INSTRUKCJA OBSŁUGI
 USER MANUAL
 HASZNÁLATI UTASÍTÁS

NÁVOD K POUŽITÍ

ÚVODEM

Snažíme se neustále zlepšovat funkčnost a kvalitu produktu a rovněž usilujeme o zajištění správnosti a úplnosti tohoto návodu, avšak může dojít k jeho změně bez předchozího upozornění. Neodpovídají-li části programového vybavení aktuální verzi, použijte prosím standardní skutečné programové vybavení.

Naše společnost nemůže nést odpovědnost za ztrátu dat, poškození programového vybavení, poškození zařízení v důsledku dlouhého skladování a poškození soukromého počítače v důsledku chyby způsobené nesprávným používáním uživatelem.

Před použitím tohoto produktu si prosím pozorně přečtete tento návod.

Tip: Není-li možné zařízení při prvním použití zapnout, zkontrolujte prosím stav baterie, a pokud je baterie slabá, nabijte ji.

POZNÁMKY

Přečtete si prosím pozorně všechny poznámky níže, abyste v maximální možné míře zabránili zbytečným problémům.

I. Poznámky týkající se bezpečnosti

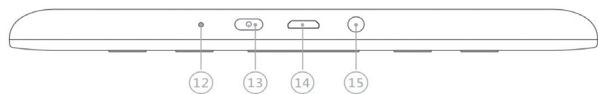
1. Zařízení není vodotěsné. Nepoužívejte jej proto ve vlhkém a nebezpečném prostředí.
2. Nikdy zařízení nevystavujte ostrému slunci, aby nedošlo ke zkrácení životnosti baterie.
3. Nevyvíjejte na panel displeje tlak ani na něj nestavte těžké předměty, aby nedošlo k jeho poškození.
4. Nečistěte zařízení tekutými chemickými prostředky. Čistěte jej pomocí měkké tkaniny neobsahující bavlnu.
5. Dbejte, aby zařízení nebylo vystaveno pádu, nárazům a vibracím. Silné vibrace nebo pád mohou způsobit poškození zařízení a hrubé zacházení může poškodit jeho vnitřní strukturu.
6. Nerozebírejte zařízení sami. Neprofesionální servisní technici, kteří nejsou z naší společnosti, mohou způsobit nefunkčnost zařízení. V tom případě nebude platit záruka.
7. Ujistěte se, že při letu letadlem je síť vypnutá, aby byla zajištěna bezpečnost letu.
8. Běžná provozní teplota displeje zařízení je 0 – 40 °C. V případě překročení tohoto rozmezí se zhorší kvalita zobrazení.
9. V blízkosti zdravotnických zařízení nepoužívejte bezdrátovou síť, která by mohla rušit komunikaci nemocnice nebo zdravotnických zařízení.
10. Nestavte zařízení do blízkosti topných těles, protože zahřátí baterie způsobí její explozi.
11. Přestaňte zařízení používat, pokud je baterie poškozená, deformovaná, ztrácí barvu, přehřívá se nebo vydává neobvyklý zápach.

II. Poznámky o produktu

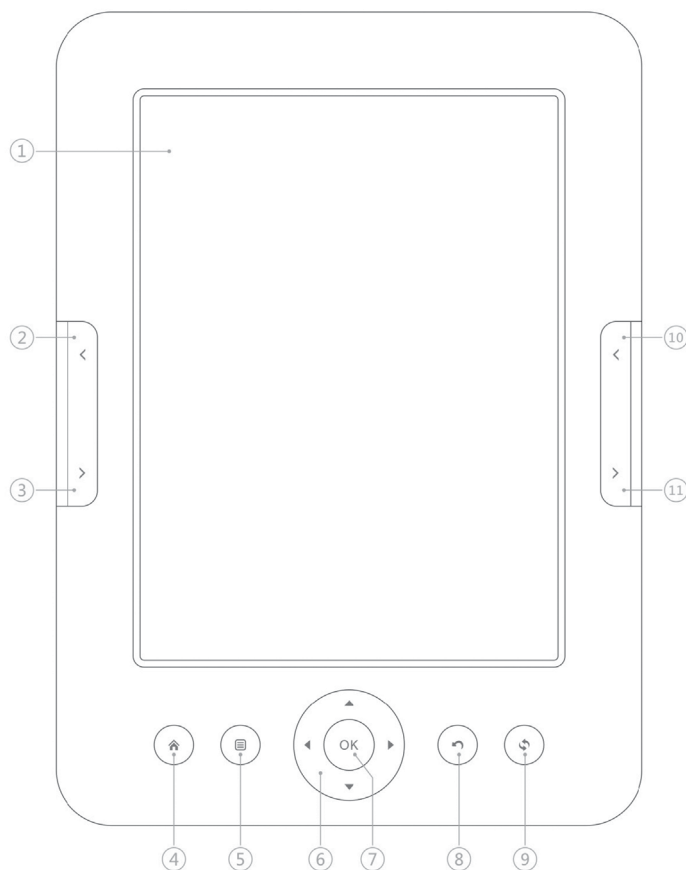
1. Pokud čtečka není schopna rozpoznat vloženou T-kartu, vyjměte ji a znovu zasuňte.
2. Během načítání dat T-kartou ji nevytahujte, nevypínejte zařízení ani T-kartu neresetujte.
3. Při formátování T-karty zvolte formát FAT.
4. Neukládejte data na T-kartu ani je nemažte příliš často, aby se nezkracovala její životnost.
5. Dbejte, aby zařízení nebylo vystaveno silným nárazům, statickému rušení nebo rušení z baterií jiných zařízení.
6. Pokud zařízení nejde vypnout nebo přestane reagovat, restartujte jej tlačítkem RESET.

NÁVOD

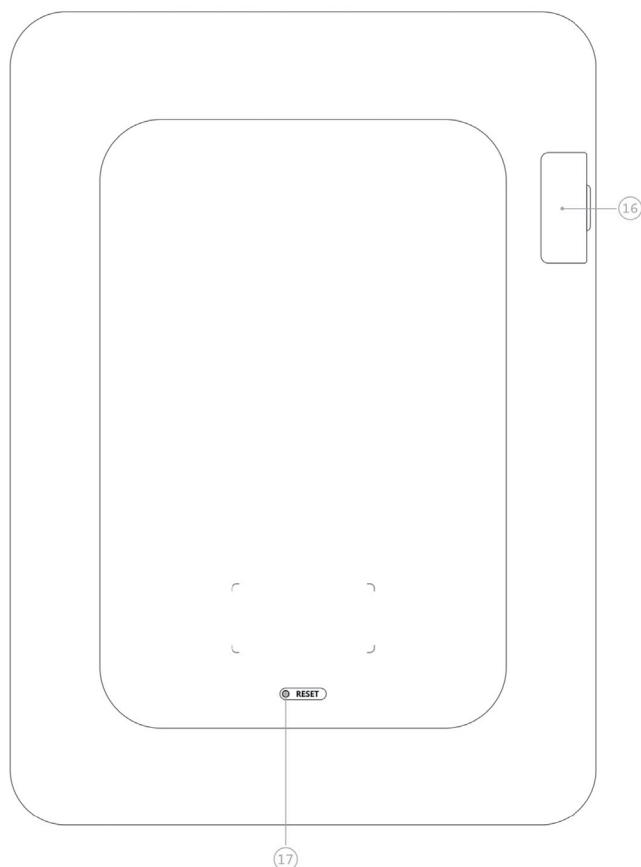
HORNÍ STRANA:



ČELNÍ STRANA:



ZADNÍ STRANA:



FUNKCE TLAČÍTEK:

1. **Panel elektronického inkoustu** / Panel elektronického inkoustu obsahuje zobrazovací plochu, která umožňuje čtení jako z opravdového papíru.
2. **Předchozí strana** / Přepnutí na obsah předchozí stránky.
3. **Následující strana** / Přepnutí na obsah následující stránky.
4. **Domovská strana** / Zpět na pracovní plochu.
5. **Nabídka** / Zobrazení okna nabídky.
6. **Joystick** / Pohyb směrem nahoru a dolů, doprava a doleva.
7. **OK** / Potvrzení a provedení vybrané položky.
8. **ZPĚT** / Přejít na předchozí obrazovku.
9. **Obnovení** / Obnovení celé obrazovky.
10. **Předchozí strana** / Přepnutí na obsah předchozí stránky.
11. **Následující strana** / Přepnutí na obsah následující stránky.
12. **Indikátor** / Tento indikátor se rozsvítí při nabíjení a zapnutí/vypnutí.
13. **Napájení** / Zapnutí/vypnutí; krátkým stisknutím zařízení vypnete a dlouhým stisknutím zapnete.
14. **Port USB** / Připojení k počítači za účelem převodu souborů nebo nabití baterie.
15. **Port sluchátek** / Připojení sluchátek s konektorem 3,5 mm.
16. **Slot karty TF** / Vložte kartu TF přímo do příslušného slotu.
17. **Resetování** / Resetováním zařízení restartujete.

PRACOVNÍ PLOCHA

Hlavní nabídka: Aktuální četba, Adresář

Položka: Poslední, Knihy, Obrázky, Hudba, Správce souborů, Síť, Nastavení



POSLEDNÍ

Ikona nedávné četby v hlavním rozhraní ukazuje jednu posledně čtenou knihu. Kliknutím na tuto knihu otevřete stránku, kterou jste předtím četli, a můžete pokračovat ve čtení.

Poslední: Kliknutím na „Poslední“ na pracovní ploše přímo přepnete na stránku seznamu nedávné četby, kde je uloženo více záznamů z nedávné četby. Pomocí tlačítek nahoru a dolů můžete tyto záznamy procházet.

FUNKCE NABÍDKY



Vymazat: vymazání vybraných položek



Vymazat vše: vymazání všech záznamů v seznamu



Přehrávání média: přehrávání hudby přehrávačem médií na pozadí



Vypnutí: funkce vypnutí zařízení

KNIHY

Zobrazené knihy jsou knihy a složky uložené ve složkách dokumentů v interní paměti a na T-kartě; rozhraní knih podporuje podrobné údaje seznamu a ukládání do polic. Ukládání do polic: pokud má kniha titulní stranu, zobrazení se provede dle titulní strany; pokud ne, budou přidány výchozí titulní strany, kde jsou uvedeny názvy knih, formáty a typy. Zobrazení podrobných údajů seznamu: zobrazení typů, velikostí a času vytvoření knihy.



Horké tipy: Mezi aktuálně podporované formáty patří FB2, PDF a EPUB. Jiné formáty nelze momentálně rozpoznat a používají se pouze u výchozích titulních stran.

FUNKCE NABÍDKY MOJE KNIHY



Vyhledávání: vyhledání všech souborů a složek v obsahu. Podpora vyhledávání dle názvu složky a souborové koncovky. Výsledky vyhledávání opustíte tlačítkem zpět.



Přejít na stránku: v této nabídce můžete přecházet na konkrétní stránky. Dostanete se přímo na uvedenou stránku.



Vymazat: vymazání vybraných položek



Režim polic a seznamů: přepnutí sekce Moje knihy na zobrazení podle polic nebo podle seznamů.



Třídít: podpora třídění dle názvu souboru, velikosti souboru, typu souboru, času vytvoření a v sestupném/vzestupném pořadí. Výchozí způsob třídění je dle názvu souboru a ve vzestupném pořadí.



Vlastnosti: kontrola vlastností vybraných položek. Informace obsahují název souboru, typ souboru, velikost souboru, cestu a čas vytvoření.



Přehrávač médií: můžete zapnout přehrávač médií a přehrávat hudbu nebo její přehrávání zastavit.

PRACOVNÍ PLOCHA

Toto zařízení podporuje formáty uvedené níže: TXT, EPUB, PDF, FB2, HTML, HTM, PDB, RTF, MOBI, DJVU, DJV, CHM, RAR, ZIP a DOC.

ROZHRANÍ ČTENÍ:

it my first duty to have done so had I not been barred by a positive prohibition from his own lips, which was only withdrawn upon the third of last month.

It can be imagined that my close intimacy with Sherlock Holmes had interested me deeply in crime, and that after his disappearance I never failed to read with care the various problems which came before the public, and I even attempted more than once for my own private satisfaction to employ his methods in their solution, though with indifferent success. There was none, however, which appealed to me like this tragedy of Ronald Adair. As I read the evidence at the inquest, which led up to a verdict of wilful murder against some person or persons unknown, I realised more clearly than I had ever done the loss which the community had sustained by the death of Sherlock Holmes. There were points about this strange business which would, I was sure, have specially appealed to him, and the efforts of the police would have been supplemented, or more probably anticipated, by the trained observation and the alert mind of the first criminal agent in Europe. All day as I drove upon my round I turned over the case in my mind, and found no explanation which appeared to me to be adequate. At the risk of telling a twice-told tale I will recapitulate the facts as they were known to the public at the conclusion of the inquest.

The Honourable Ronald Adair was the second son of the Earl of Maynooth, at that time Governor of one of the Australian Colonies. Adair's mother had returned from Australia to undergo the operation for cataract, and she, her son Ronald, and her daughter Hilda were living together at 427, Park Lane. The youth moved in the best society, had, so far as was known, no enemies, and no particular vices. He had been engaged to Miss Edith

15/264

Horké tipy: Je možné, že číslo stránky se nezobrazí ihned po otevření knihy. Vyčkejte prosím chvíli, dokud se nespočítá počet stran. Čím větší je obsah knihy, tím déle to trvá.

PŘÍKAZOVÉ FUNKCE V ROZHRANÍ ČTENÍ:

Přidat anotaci: Pohybem směrovými tlačítky po rozhraní čtení zobrazíte kurzor. Přesuňte kurzor na vybraná místa  a stisknutím tlačítka OK uložíte aktuálně vybrané položky, přičemž se zároveň tento obsah označí podtrženě.

Překlad: Pohybem směrovými tlačítky po rozhraní čtení zobrazíte kurzor. Přesunutím kurzoru na místa překladu provedete volbu slov. Poté stisknutím tlačítka OK zobrazíte okno , kde se zobrazí příslušný obsah překladu.

Přidat poznámku: Pohybem směrovými tlačítky po rozhraní čtení zobrazíte kurzor. Přesuňte kurzor na vybrané  a stisknutím tlačítka OK uložíte aktuálně vybrané položky, přičemž se zároveň tento obsah označí podtrženě.

Poznámka pod čarou: Pomocí tlačítka Shift + směrových tlačítek nahoru a dolů zvolte poznámky pod čarou a stiskněte tlačítko OK.

FUNKCE NABÍDKY ČTENÍ



Přeskočit stránku: přeskočení na úvodní stránku, poslední stránku, obsah (pouze obsah, který je součástí knihy) a určené stránky.



Vyhledávání: zadejte klíčová slova a potvrďte. Vyhledaný obsah se zobrazí černobílým inverzním označením.



Nastavení stránky: můžete nastavit velikost písmen, zvětšení, mezery mezi řádky, okraje, druh písma.



Přidání záložek: přidání záložek pro aktuálně čtené stránky. Záložky se zobrazí v horním rohu stránky.



Kontrola záložek a anotací: rozhraní záložek a anotací zobrazuje úspěšně přidané záložky a anotace. Rozhraní seznamu záložek a anotací můžete měnit pomocí levého a pravého směrového tlačítka. Funkce nabídky podporuje vymazání jedné položky a vymazání všech položek.



Zapnutí a vypnutí textu k vyslovení: Zapnutí a vypnutí textu k vyslovení. Příslušné nastavení textu k vyslovení je dle pokynů k nastavení čtení.



Zapnutí a vypnutí automatického obracení: otevření a zavření automatického obracení. Příslušné nastavení automatického obracení je dle pokynů k nastavení čtení.



Otáčení: zvolte příslušný směr, který si přejete, a poté stiskněte tlačítko OK.



Nastavení čtení: nastavení aktuálního čtení jazyků, rychlosti a hlasitosti. Aktuálně je podporována čínština a angličtina.



Nastavení automatického obracení: nastavení automatického obracení. Jednotkou jsou vteřiny.



Vlastnosti knihy: kontrola vlastností vybraných položek. Informace obsahují název souboru, typ souboru, velikost souboru, cestu a čas vytvoření.



Přehrávání média: přehrávání hudby přehrávačem médií na pozadí

OBRÁZKY

Toto zařízení podporuje níže uvedené formáty obrázků a animací: JPG, BMP, TIF, PNG a GIF.



HUDBA

Podporované formáty: WAV, WMA, OGG, MP3

Rozhraní přehrávání hudby:



Hudba zobrazená u ikony hudby pochází z hudebních souborů a složek uložených v interní paměti a na T-kartě. Otevřete hudbu, vyberte hudbu a spusťte její přehrávání, anebo přehrávání zapněte kliknutím na přehrávač hudby na pracovní ploše. Rozhraní přehrávače hudby se zobrazí po stisknutí tlačítka nabídky v rozhraní čtení.

Představení funkce přehrávače hudby:

V rozhraní přehrávače hudby dalším kliknutím otevřete okno přehrávače hudby. Pomocí směrových tlačítek doleva a doprava můžete přehrát předchozí a následující skladbu. Dlouhým podržením těchto tlačítek se můžete ve skladbě rychle pohybovat směrem vpřed a vzad. Pomocí směrových tlačítek můžete upravit hlasitost. Pomocí tlačítka OK můžete přehrávání pozastavit a opět jej spustit. Rozhraní přehrávače hudby zobrazuje názvy skladeb, interprety, názvy alb a další informace. Stisknutím tlačítka nabídky můžete provést nastavení způsobu přehrávání, jako je přehrávání jedné skladby ve smyčce, přehrávání po řadě, přehrávání všech skladeb ve smyčce nebo náhodné přehrávání. Chcete-li přehrávač hudby ukončit nebo spustit přehrávání na pozadí, stiskněte tlačítko zpět.

WI-FI

Po zapnutí Wi-Fi se vyhledají místní Wi-Fi signály. Vyberte jeden z nich, zadejte heslo a můžete surfovat. Pokud existuje neuzamčený zdroj Wi-Fi signálu nebo jste se k signálu připojovali už dříve, spojení bude provedeno automaticky. Symbol  znamená, že Wi-Fi zdroj je neuzamčený; Symbol  znamená, že Wi-Fi zdroj je uzamčený.

FUNKCE WI-FI:



Vyhledávání: opětovné vyhledání signálu Wi-Fi.



Připojení k síti: jsou-li hesla k Wi-Fi uložena, bude připojení provedeno automaticky.



Zapomenuté heslo: když si nepamätujete heslo a potřebujete jej zadat při dalším připojení.



Přidání sítě: manuální přidání signálu Wi-Fi



Informace o síti: zobrazení připojených adres IP a MAC.



Odpojení sítě: odpojení aktuální sítě Wi-Fi.

Připomínka:

Pokud síť déle než 15 minut nepoužíváte, automaticky se odpojí.

PROHLÍŽEČ

Při použití prohlížeče se ujistěte, že je připojena síť, jinak se objeví seznam Wi-Fi k připojení a otevře se domovská stránka Google. Jste-li připojeni, můžete spojení ukončit stisknutím tlačítka ZPĚT.

NABÍDKA PRŮZKUMNÍKA:



Vstup na webovou stránku: vstup na požadovanou webovou stránku



Obnovení webové stránky: obnovení webové stránky k získání nových informací



Přidání záložky: přidání aktuální webové stránky do záložek; nelze přidat stejnou webovou stránku



Seznam záložek: prohlížení záložek, jejich výběr a přímé otevření webové stránky



Nastavení: patří sem vypnutí/zapnutí cookies, vypnutí/zapnutí JavaScriptu, vypnutí/zapnutí detekce kódu, vypnutí/zapnutí plug-inů, vypnutí/zapnutí zobrazení obrázků



Zvětšení: zvětšení webové stránky



Zmenšení: zmenšení webové stránky



Celá obrazovka: prohlížení webových stránek přes celou obrazovku



Domovská stránka: návrat na domovskou stránku Google.

SPRÁVCE SOUBORŮ

Pomocí této aplikace lze spravovat všechny soubory a složky interní paměti a T-karty, například dokumenty, hudbu, obrázky a paměť. Pokud zařízení nezobrazuje žádné složky, navigujte manuálně dle názvů složek nebo zařízení restartujte. Kromě toho rozhraní aplikace pracuje s podporovanými složkami Dokumenty, Hudba a Obrázky.

Dokumenty: Pro vyhledávání formátů knih v části Mé knihy musí uživatel ukládat knihy do této složky.

Hudba: Pro přehrávání hudby přímo v části Moje hudba nebo přehrávačem hudby na pracovní ploše musí uživatel ukládat hudbu do této složky.

Obrázky: Pro procházení obrázků v části Moje obrázky musí uživatel ukládat knihy do této složky.

Paměť: Ukládání nově vytvořených záznamů do paměti.

NASTAVENÍ

1. **Nastavení typu písma.** Ve výchozím nastavení lze zobrazit pět typů písma. Kromě toho může uživatel zkopírovat požadované typy písma do složky typů písma a instalovat tak nové typy písma. Po vypnutí a opětovném zapnutí lze nově instalované typy písma zobrazit v nastavení typů písma.
2. **Nastavení data a času.** Pomocí této funkce můžete nastavit rok, měsíc, den, hodinu a minuty. Po volbě položky můžete její hodnotu měnit pomocí směrových tlačítek doleva a doprava. Položku uložíte a nastavení ukončíte stisknutím tlačítka Zpět. Lze zvolit mezi 12hodinovým a 24hodinovým systémem. Při volbě času podle sítě se zařízení připojí k síti a provede synchronizaci s časem sítě.
3. **Nastavení času pohotovostního režimu.** Lze vybrat čas pohotovostního režimu mezi 1 minuta, 3 minuty, 5 minut a 10 minut.
4. **Nastavení obrázků v pohotovostním režimu.** Pomocí této možnosti můžete nastavit obrázky v pohotovostním režimu. V nastavení lze zvolit jeden nebo více obrázků. Po nastavení obrázků pohotovostního režimu v rozhraní prohlížeče se dole zobrazí seznam všech obrázků, ze kterých lze vybírat. Uživatel může rovněž použít funkci Vybrat vše, čímž vybere všechny obrázky pohotovostního režimu, které se při aktivování pohotovostního režimu budou postupně měnit.
5. **Nastavení Wi-Fi.** Připojení a odpojení stávající sítě a manuální vytvořené nové sítě.
6. **DRM.** Zadání registrace účtu Adobe DRM a hesla pro aktivaci přihlášením.
7. **Preference.** Pro nastavení obnovení obrazovky, nastavení upozornění a obnovení nastavení z výroby.
8. **Nastavení jazyka.** Změna požadovaného jazyka. Toto zařízení podporuje více než 100 jazyků. Po jejich volbě je nutné restartování.
9. **Informace o systému.** Zobrazení verze PCBA, SN, paměťové karty a informace o paměťové kartě SD.
10. **Obnovení nastavení z výroby.** Obnovení nastavení z výroby, přičemž předchozí nastavení bude ztraceno. Při této volbě buďte prosím obezřetní. Po obnovení nastavení z výroby dojde automaticky k restartování zařízení.
11. **Manuál.** Obsahuje podrobný popis provozu zařízení. Slouží uživateli jako průvodce provozem a používáním příslušných funkcí.

Specifikace se mohou měnit bez předchozího oznámení.



VAROVÁNÍ: NEVYSTAVUJTE SPOTŘEBIČ DEŠTI NEBO VLHKOSTI ABYSTE PŘEDEŠLI VZNIKU POŽÁRU NEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM. VŽDY SPOTŘEBIČ VYPNĚTE ZE ZÁSUVKY KDYŽ JEJ NEPOUŽÍVÁTE NEBO PŘED OPRAVOU. V PŘÍSTROJI NEJSOU ŽÁDNÉ ČÁSTI OPRAVITELNÉ SPOTŘEBITELEM. VŽDY SE OBRACEJTE NA KVALIFIKOVANÝ AUTORIZOVANÝ SERVIS. PŘÍSTROJ JE POD NEBEZPEČNÝM NAPĚTÍM .

Informace o ochraně životního prostředí

Udělalí jsme to nejlepší pro snížení množství obalů a zajistili jsme jejich snadné rozdělení na 3 materiály: lepenka, papírová drť a roztažený polyetylén. Tento přístroj obsahuje materiály, které mohou být po demontáži specializovanou společností recyklovány. Dodržujte prosím místní nařízení týkající se nakládání s balíci materiály, vybitými bateriemi a starým zařízením.

Likvidace starého elektrozařízení a použitých baterií a akumulátorů



Tento symbol na výrobku, jeho příslušenství nebo na jeho obalu označuje, že s výrobkem nesmí být nakládáno jako s domácím odpadem.

Po ukončení životnosti odevzdejte prosím výrobek nebo baterii (pokud je přiložena) v příslušném místě zpětného odběru, kde bude provedena recyklace tohoto elektrozařízení a baterií. V Evropské unii a v ostatních evropských zemích existují místa zpětného odběru vysloužilého elektrozařízení. Tím, že zajistíte správnou likvidaci výrobku, můžete předejít možným negativním následkům

pro životní prostředí a lidské zdraví, které se mohou v opačném případě projevit jako důsledek nesprávné manipulace s tímto výrobkem nebo baterií či akumulátorem. Recyklace materiálů přispívá k ochraně přírodních zdrojů. Z tohoto důvodu prosím nevyhazujte vysloužilé elektrozařízení a baterie / akumulátory do domovního odpadu.

Informace o tom, kde je možné vysloužilé elektrozařízení zdarma odložit, získáte u vašeho prodejce, na obecním úřadě nebo na webu **www.asekol.cz**. Informace o tom, kde můžete zdarma odevzdat použité baterie nebo akumulátory, získáte také u vašeho prodejce, na obecním úřadě a na webu **www.ecobat.cz**.

Dovozce zařízení je registrován u kolektivního systému ASEKOL s.r.o. (pro recyklaci elektrozařízení) a u kolektivního systému ECOBAT s.r.o. (pro recyklaci baterií a akumulátorů).

Výrobce: HP TRONIC Zlín, spol. s r.o., Prštné-Kútiky 637, Zlín, 760 01

ES – PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Výrobce (zplnomocněný zástupce):

ETA a.s., Zelený pruh 95/97, 147 00 Praha 4-Braník, IČ: 275 44 001,

prohlašuje, že výrobek dále popsany:

Elektronická čtečka knih

typ: **eReader 2**, značka Gogen,

účel použití je přenos signálu z vysílacího zařízení do přijímacího zařízení v ČR a zemích EU, použitá frekvence v pásmu 2412 – 2472 MHz (pásmo 2.4 GHz), výrobek lze provozovat na základě všeobecného oprávnění č. VO-R/12/09.2010-12 k využívání rádiových kmitočtů a k provozování zařízení pro širokopásmový přenos dat, vydaného ČTÚ,

je ve shodě s ustanoveními NV č. 426/2000 Sb., které je v souladu se směrnicí R&TTE 1999/5/EC, týkající se rádiových a telekomunikačních zařízení, a ve shodě s ustanoveními NV č. 481/2012 Sb., které je v souladu se směrnicí 2011/65/EU o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních.

Pro posouzení shody byly použity následující technické předpisy:

harmonizované normy:

ETSI EN 301 489-1 V1.9.2 (2011-09)
ETSI EN 301 489-17 V2.2.1 (2009-05)
ETSI EN 300 328 V1.7.1 (2006-10)
EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011
EN 55022:2010, EN 55024:2010
EN 61000-3-2:2006+A1:2009, EN 61000-3-3:2008

Výsledky zkoušek jsou uvedeny ve zkušebních protokolech č. BCT131R-1702E, BCT131R-1703E, BCT131R-1703E-1, BCT131R-1703S a BCT131R-1702C, vydaných laboratoří Shenzhen Bontek Compliance Testing Laboratory Co., Ltd., P. R. China.

Prohlašujeme, že výrobek splňuje základní požadavky výše uvedeného NV, tj. bezpečnost a ochranu zdraví uživatele, elektromagnetickou kompatibilitu a efektivní využití spektra.

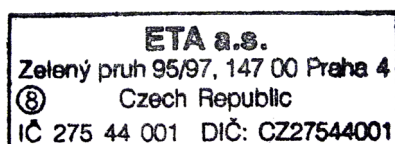
Upozornění:

Softwarové nastavení technických parametrů jiné země než je země provozování zařízení může znamenat porušení zákonem daných požadavků pro volný provoz zařízení.

Frekvence 2400 – 2483,5 MHz – omezení v Norsku, 20 km v okolí geografické oblasti s centrem v Ny-Ålesund.

Datum a místo vydání prohlášení: 12.7.2014, Praha

Razítko oprávněné osoby:



NÁVOD NA POUŽITIE

ÚVODOM

Snažíme sa neustále zlepšovať funkčnosť a kvalitu produktu a tiež usilujeme o zabezpečenie správnosti a úplnosti tohto návodu, ale k jeho zmene môže dôjsť bez predchádzajúceho upozornenia. Ak neodpovedajú časti programového vybavenia aktuálnej verzii, použite prosím štandardné skutočné programové vybavenie.

Naša spoločnosť nemôže niesť zodpovednosť za stratu dát, poškodenie programového vybavenia, poškodenie zariadenia v dôsledku dlhého skladovania a poškodenie súkromného počítača v dôsledku chyby spôsobenej nesprávnym používaním užívateľom.

Pred použitím tohto produktu si prosím pozorne prečítajte tento návod.

Tip: Ak nie je možné zariadenie pri prvom použití zapnúť, skontrolujte prosím stav batérie, a ak je batéria slabá, nabite ju.

POZNÁMKY

Prečítajte si prosím pozorne všetky poznámky nižšie, aby ste v maximálnej možnej miere zabránili zbytočným problémom.

I. Poznámky týkajúce sa bezpečnosti

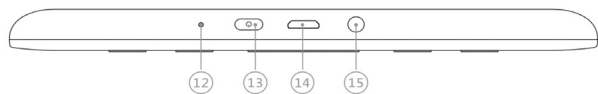
1. Zariadenie nie je vodotesné. Nepoužívajte ich preto vo vlhkom a nebezpečnom prostredí.
2. Nikdy zariadenie nevystavujte ostrému slnku, aby nedošlo ku skráteniu životnosti batérie.
3. Nevývijajte na panel displeja tlak ani naň nekladte ťažké predmety, aby nedošlo k jeho poškodeniu.
4. Nečistite zariadenie tekutými chemickými prostriedkami. Čistite ho pomocou mäkkej tkaniny neobsahujúcej bavlnu.
5. Dbajte, aby zariadenie nebolo vystavené pádu, nárazom a vibráciám. Silné vibrácie alebo pád môžu spôsobiť poškodenie zariadenia a hrubé zaobchádzanie môže poškodiť jeho vnútornú štruktúru.
6. Nerozoberajte zariadenie sami. Neprofesionálni servisní technici, ktorí nie sú z našej spoločnosti, môžu spôsobiť nefunkčnosť zariadenia. V tom prípade nebude platiť záruka.
7. Uistite sa, že pri lete lietadlom je sieť vypnutá, aby bola zaistená bezpečnosť letu.
8. Bežná prevádzková teplota displeja zariadenia je 0 - 40 ° C. V prípade prekročenia tohto rozmedzia sa zhorší kvalita zobrazenia.
9. V blízkosti zdravotníckych zariadení nepoužívajte bezdrôtovú sieť, ktorá by mohla rušiť komunikáciu nemocnice alebo zdravotníckych zariadení.
10. Nestavajte zariadenie do blízkosti vykurovacích telies, pretože zahriatie batérie spôsobí jej explóziu.
11. Prestaňte zariadenie používať, ak je batéria poškodená, deformovaná, stráca farbu, prehrieva sa alebo vydáva neobvyklý zápach.

II. Poznámky o produkte

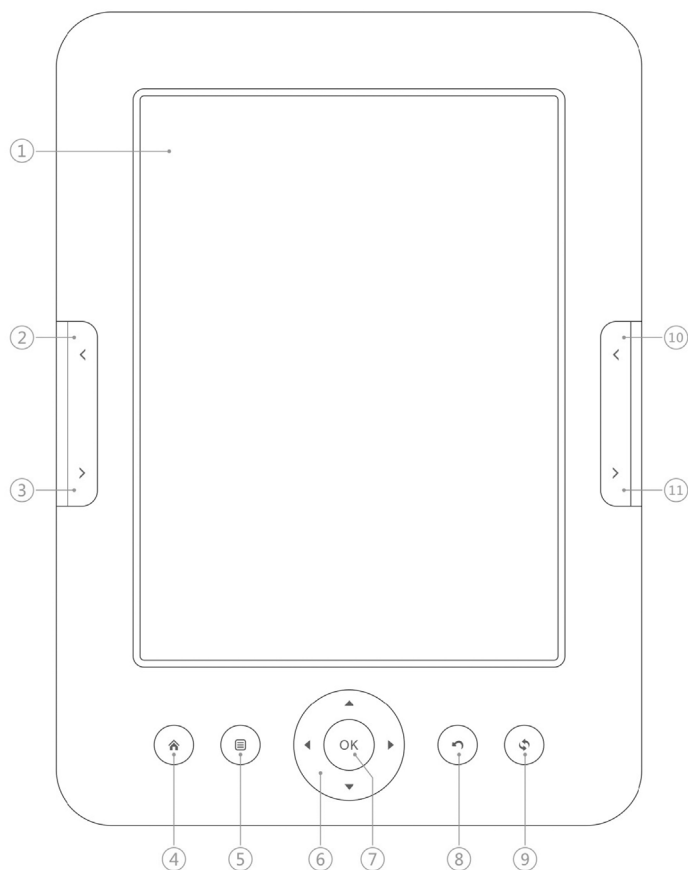
1. Ak čítačka nie je schopná rozpoznať vloženú T-kartu, vyberte ju a znova zasunite.
2. Počas načítania dát T-kartou ju nevyťahujte, nevypínajte zariadenie ani T-kartu neresetujte.
3. Pri formátovaní T-karty vyberte formát FAT.
4. Neukladajte dáta na T-kartu ani ich nemažte príliš často, aby sa neskracovala jej životnosť.
5. Dbajte, aby zariadenie nebolo vystavené silným nárazom, statickému rušeniu alebo rušeniu z batérií iných zariadení.
6. Ak zariadenie nejde vypnúť alebo prestane reagovať, reštartujte ho tlačidlom RESET.

NÁVOD

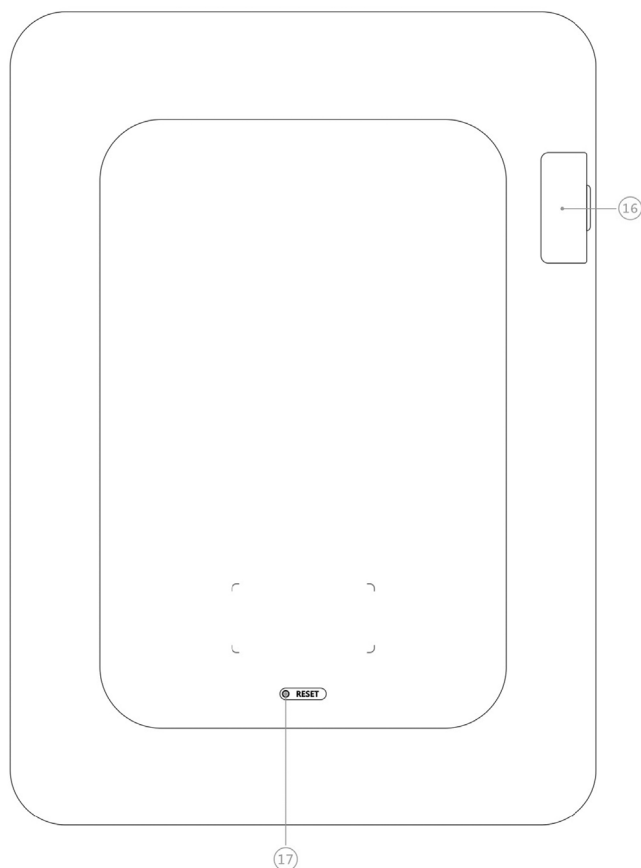
HORNÁ STRANA:



ČELNÁ STRANA:



ZADNÁ STRANA:



FUNKCIA TLAČIDIEL:

1. **Panel elektronického atramentu** / Panel elektronického atramentu obsahuje zobrazovaciu plochu, ktorá umožňuje čítanie ako z ozajstného papiera
2. **Predchádzajúca strana** / Prepnutie na obsah predchádzajúcej stránky
3. **Nasledujúca strana** / Prepnutie na obsah nasledujúcej stránky
4. **Domovská strana** / Späť na pracovnú plochu
5. **Ponuka** / Zobrazenie okna ponuky
6. **Joystick** / Pohyb smerom hore a dole, doprava a doľava
7. **OK** / Potvrdenie a prevedenie vybranej položky
8. **SPÄŤ** / Prechod na predchádzajúcu obrazovku
9. **Obnovenie** / Obnovenie celej obrazovky
10. **Predchádzajúca strana** / Prepnutie na obsah predchádzajúcej stránky
11. **Nasledujúca strana** / Prepnutie na obsah nasledujúcej stránky
12. **Indikátor** / Tento indikátor sa rozsvieti pri nabíjaní a zapnutí/vypnutí
13. **Napájanie** / Zapnutie / vypnutie; krátkym stlačením zariadenie vypnete a dlhým stlačením zapnete.
14. **Port USB** / Pripojenie k počítaču za účelom prevodu súborov alebo nabitia batérie
15. **Port slúchadiel** / Pripojenie slúchadiel s konektorom 3,5 mm
16. **Slot karty TF** / Vložte kartu TF priamo do príslušného slotu
17. **Resetovanie** / Resetovaním zariadenie reštartujete

PRACOVNÁ PLOCHA

Hlavná ponuka: Aktuálne čítanie, Adresár

Položka: Posledná, Knihy, Obrázky, Hudba, Správca súborov, Sieť, Nastavenie, Ďalší
(Obr. Streda, Aktuálne čítanie; Posledná, Knihy, Obrázok, Hudba, Správca súborov, Sieť, Nastavenie, Ďalší)



POSLEDNÁ

Ikona nedávneho čítania v hlavnom rozhraní ukazuje jednu poslednú čítanú knihu. Kliknutím na túto knihu otvorte stránku, ktorú ste predtým čítali, a môžete pokračovať v čítaní

Posledná: Kliknutím na „Posledná“ na pracovnej ploche priamo prepnete na stránku zoznamu nedávneho čítania, kde je uložených viac záznamov z nedávneho čítania. Pomocou tlačidiel hore a dole môžete tieto záznamy prechádzať.

FUNKCIA PONUKY



Vymazať: vymazanie vybraných položiek



Vymazať všetko: vymazanie všetkých záznamov v zozname



Prehrávanie média: prehrávanie hudby prehrávačom médií na pozadí



Vypnutie: funkcia vypnutia zariadenia

KNIHY

Zobrazené knihy sú knihy a zložky uložené v zložkách dokumentov v internej pamäti a na T-karte; rozhranie kníh podporuje podrobné údaje zoznamu a ukladanie do políc. Ukladanie do políc: ak má kniha titulnú stranu, zobrazenie sa vykoná podľa titulnej strany; ak nie, budú pridané predvolené titulné strany, kde sú uvedené názvy kníh, formáty a typy. Zobrazenie podrobných údajov zoznamu: zobrazenie typov, veľkostí a času vytvorenia knihy. podrobných údajů seznamu: zobrazení typů, velikostí a času vytvoření knihy.



Horúce tipy: Medzi aktuálne podporované formáty patrí FB2, PDF a EPUB. Iné formáty nemožno momentálne rozpoznať a používajú sa iba u predvolených titulných strán.

FUNKCIA PONUKY MOJE KNIHY



Vyhľadávanie: vyhľadanie všetkých súborov a priečinkov v obsahu. Podpora vyhľadávania podľa názvu zložky a súborovej koncovky. Výsledky vyhľadávania opustíte tlačidlom späť.



Prejsť na stránku: v tejto ponuke môžete prechádzať na konkrétne stránky. Dostanete sa priamo na uvedenú stránku.



Vymazať: vymazanie vybraných položiek



Režim políc a zoznamov: prepnutie sekcie Moje knihy na zobrazenie podľa políc alebo podľa zoznamov.



Triediť: podpora triedenia podľa názvu súboru, veľkosti súboru, typu súboru, času vytvorenia, a to v zostupnom / vzostupnom poradí. Predvolený spôsob triedenia je podľa názvu súboru a vo vzostupnom poradí.



Vlastnosti: kontrola vlastností vybraných položiek. Informácie obsahujú názov súboru, typ súboru, veľkosť súboru, cestu a čas vytvorenia.



Prehrávač médií: môžete zapnúť prehrávač médií a prehrávať hudbu alebo jej prehrávanie zastaviť.

PRACOVNÁ PLOCHA

Toto zariadenie podporuje formáty uvedené nižšie: TXT, EPUB, PDF, FB2, HTML, HTM, PDB, RTF, MOBI, DJVU, DJV, CHM, RAR, ZIP a DOC.

ROZHRAŇIE ČÍTANIA:

it my first duty to have done so had I not been barred by a positive prohibition from his own lips, which was only withdrawn upon the third of last month.

It can be imagined that my close intimacy with Sherlock Holmes had interested me deeply in crime, and that after his disappearance I never failed to read with care the various problems which came before the public, and I even attempted more than once for my own private satisfaction to employ his methods in their solution, though with indifferent success. There was none, however, which appealed to me like this tragedy of Ronald Adair. As I read the evidence at the inquest, which led up to a verdict of wilful murder against some person or persons unknown, I realised more clearly than I had ever done the loss which the community had sustained by the death of Sherlock Holmes. There were points about this strange business which would, I was sure, have specially appealed to him, and the efforts of the police would have been supplemented, or more probably anticipated, by the trained observation and the alert mind of the first criminal agent in Europe. All day as I drove upon my round I turned over the case in my mind, and found no explanation which appeared to me to be adequate. At the risk of telling a twice-told tale I will recapitulate the facts as they were known to the public at the conclusion of the inquest.

The Honourable Ronald Adair was the second son of the Earl of Maynooth, at that time Governor of one of the Australian Colonies. Adair's mother had returned from Australia to undergo the operation for cataract, and she, her son Ronald, and her daughter Hilda were living together at 427, Park Lane. The youth moved in the best society, had, so far as was known, no enemies, and no particular vices. He had been engaged to Miss Edith

15/264

Horúce tipy: Je možné, že číslo stránky sa nezobrazí ihneď po otvorení knihy. Počkajte prosím chvíľu, kým sa nespočíta počet strán. Čím väčší je obsah knihy, tým dlhšie to trvá

PRÍKAZOVÉ FUNKCIE V ROZHRAŇÍ ČÍTANIA:

Pridať anotáciu: Pohybom smerovými tlačidlami po rozhraní čítania zobrazíte kurzor. Presuňte kurzor na vybrané miesta  a stlačením tlačidla OK uložíte aktuálne vybrané položky, pričom sa zároveň tento obsah označí podčiarknuto

Preklad: Pohybom smerovými tlačidlami po rozhraní čítania zobrazíte kurzor. Presunutím kurzora na miesta prekladu vykonáte voľbu slov. Potom stlačením tlačidla OK zobrazíte okno , kde sa zobrazí príslušný obsah prekladu.

Pridať poznámku: Pohybom smerovými tlačidlami po rozhraní čítania zobrazíte kurzor. Presuňte kurzor na vybrané  a stlačením tlačidla OK uložíte aktuálne vybrané položky, pričom sa zároveň tento obsah označí podčiarknuto.

Poznámka pod čiarou: Pomocou tlačidla Shift + smerových tlačidiel hore a dole zvolíte poznámky pod čiarou a stlačte tlačidlo OK.

FUNKCIA PONUKY ČÍTANIA



Preskočiť stránku: preskočenie na úvodnú stránku, poslednú stránku, obsah (iba obsah, ktorý je súčasťou knihy) a určené stránky.



Vyhľadávanie: zadajte kľúčové slová a potvrdte. Vyhľadaný obsah sa zobrazí čiernobielym inverzným označením.



Nastavenie stránky: môžete nastaviť veľkosť písmen, zväčšenie, medzery medzi riadkami, okraje, druh písma.



Pridanie záložiek: pridanie záložiek pre aktuálne čítané stránky. Záložky sa zobrazia v hornom rohu stránky.



Kontrola záložiek a anotácií: rozhranie záložiek a anotácií zobrazuje úspešne pridané záložky a anotácie. Rozhranie zoznamu záložiek a anotácií môžete meniť pomocou ľavého a pravého smerového tlačidla. Funkcia ponuky podporuje vymazanie jednej položky a vymazanie všetkých položiek.



Zapnutie a vypnutie textu k vysloveniu: Zapnutie a vypnutie textu k vysloveniu. Príslušné nastavenie textu k vysloveniu je podľa pokynov na nastavenie čítania.



Zapnutie a vypnutie automatického obrátenia: otvorenie a zatvorenie automatického obrátenia. Príslušné nastavenie automatického obrátenia je podľa pokynov na nastavenie čítania.



Otáčanie: zvolíte príslušný smer, ktorý si prajete, a potom stlačte tlačidlo OK.



Nastavenie čítania: nastavenie aktuálneho čítania jazykov, rýchlosti a hlasitosti. Aktuálne je podporovaná čínština a angličtina.



Nastavenie automatického obrátenia: nastavenie automatického obrátenia. Jednotkou sú sekundy.



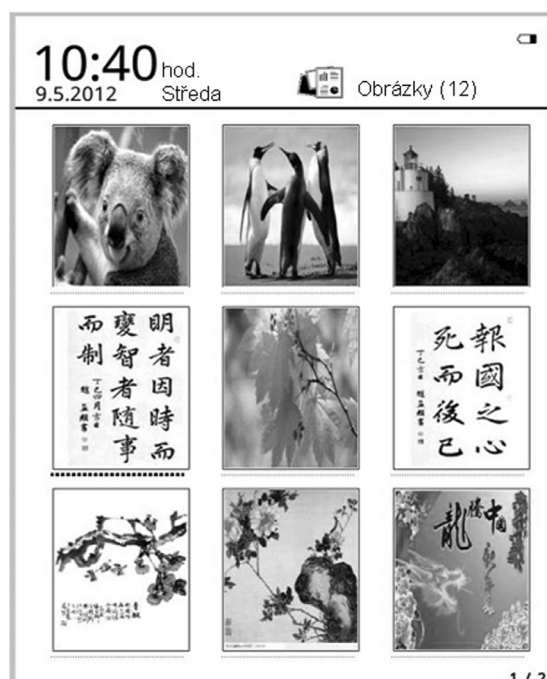
Vlastnosti knihy: kontrola vlastností vybraných položiek. Informácie obsahujú názov súboru, typ súboru, veľkosť súboru, cestu a čas vytvorenia.



Prehrávanie média: prehrávanie hudby prehrávačom médií na pozadí.

OBRÁZKY

Toto zariadenie podporuje nižšie vedené formáty obrázkov a animácií: JPG, BMP, TIF, PNG a GIF.



(Obr. Streda, Obrázky)

HUDBA

Podporované formáty: WAV, WMA, OGG, MP3

Rozhranie prehrávania hudby

(Obr. Streda, Aktuálne čítanie)



Hudba zobrazená pri ikone hudby pochádza z hudobných súborov a priečinkov uložených v internej pamäti a na T-karte. Otvorte hudbu, vyberte hudbu a spustíte jej prehrávanie, alebo prehrávanie zapnete kliknutím na prehrávač hudby na pracovnej ploche. Rozhranie prehrávača hudby sa zobrazí po stlačení tlačidla ponuky v rozhraní čítania.

Predstavenie funkcie prehrávača hudby:

V rozhraní prehrávača hudby ďalším kliknutím otvorte okno prehrávača hudby. Pomocou smerových tlačidiel doľava a doprava môžete prehrať predchádzajúcu a nasledujúcu skladbu. Dlhým podržaním týchto tlačidiel sa môžete v skladbe rýchlo pohybovať smerom vpred a vzad. Pomocou smerových tlačidiel môžete upraviť hlasitosť. Pomocou tlačidla OK môžete prehrávanie pozastaviť a opäť ho spustiť. Rozhranie prehrávača hudby zobrazuje názvy skladieb, interpretov, názvy albumov a ďalšie informácie. Stlačením tlačidla ponuky môžete vykonať nastavenie spôsobu prehrávania, ako je prehrávanie jednej skladby v slučke, prehrávanie po rade, prehrávanie všetkých skladieb v slučke alebo náhodné prehrávanie. Ak chcete prehrávač hudby ukončiť alebo spustiť prehrávanie na pozadí, stlačte tlačidlo späť.

WI-FI

Po zapnutí Wi-Fi sa vyhľadajú miestne Wi-Fi signály. Vyberte jeden z nich, zadajte heslo a môžete surfovať. Ak existuje neuzamknutý zdroj Wi-Fi signálu, alebo ste sa k signálu pripájali už skôr, spojenie bude vykonané automaticky. Symbol  znamená, že Wi-Fi zdroj je neuzamknutý; Symbol  znamená, že Wi-Fi zdroj je zamknutý.

FUNKCIA WI-FI:



Vyhľadávanie: opätovné vyhľadanie signálu Wi-Fi



Pripojenie k sieti: ak sú heslá k Wi-Fi uložené, bude pripojenie vykonané automaticky



Zabudnuté heslo: keď si nepamätáte heslo a potrebujete ho zadať pri ďalšom pripojení.



Pridanie siete: manuálne pridanie signálu Wi-Fi.



Informácie o sieti: zobrazenie pripojených adries IP a MAC.



Odpojenie siete: odpojenie aktuálnej siete Wi-Fi.

Pripomienka:

Ak sieť dlhšie než 15 minút nepoužívate, automaticky sa odpojí.

PREHLIADAČ

Pri použití prehliadača sa uistite, že je pripojená sieť, inak sa objaví zoznam Wi-Fi na pripojenie a otvorí sa domovská stránka Google. Ak ste pripojení, môžete spojenie ukončiť stlačením tlačidla SPÄŤ.

PONUKA PRIESKUMNÍKA:



Vstup na webovú stránku: vstup na požadovanú webovú stránku



Obnovenie webovej stránky: obnovenie webovej stránky na získanie nových informácií



Pridanie záložky: pridanie aktuálnej webovej stránky do záložiek; nemožno pridať rovnakú webovú stránku



Zoznam záložiek: prezeranie záložiek, ich výber a priame otvorenie webovej stránky



Nastavenie: patrí sem vypnutie / zapnutie cookies, vypnutie / zapnutie JavaScriptu, vypnutie / zapnutie detekcie kódu, vypnutie / zapnutie plug-inov, vypnutie / zapnutie zobrazenia obrázkov



Zväčšenie: zväčšenie webovej stránky



Zmenšenie: zmenšenie webovej stránky



Celá obrazovka: prehliadanie webových stránok cez celú obrazovku



Domovská stránka: návrat na domovskú stránku Google.

SPRÁVCA SÚBOROV

Pomocou tejto aplikácie je možné spravovať všetky súbory a priečinky internej pamäte a T-karty, napríklad dokumenty, hudbu, obrázky a pamäť. Ak zariadenie nezobrazuje žiadne zložky, surfujte manuálne podľa názvov zložiek alebo zariadenie reštartujte. Okrem toho rozhranie aplikácie pracuje s podporovanými zložkami Dokumenty, Hudba a Obrázky.

Dokumenty: Pre vyhľadávanie formátov kníh v časti Moje knihy musí užívateľ ukladať knihy do tejto zložky.

Hudba: Pre prehrávanie hudby priamo v časti Moja hudba alebo prehrávačom hudby na pracovnej ploche musí užívateľ ukladať hudbu do tejto zložky.

Obrázky: Pre prechádzanie obrázkov v časti Moje obrázky musí užívateľ ukladať knihy do tejto zložky.

Pamäť: Ukladanie novovytvorených záznamov do pamäte.

NASTAVENIE

1. **Nastavenie typu písma.** V predvolenom nastavení možno zobrazit' päť typov písma. Okrem toho môže užívateľ skopírovať požadované typy písma do priečinka typov písma a inštalovať tak nové typy písma. Po vypnutí a opätovnom zapnutí je možné novo inštalované typy písma zobrazit' v nastavení typov písma..
2. **Nastavenie dátumu a času.** Pomocou tejto funkcie môžete nastaviť rok, mesiac, deň, hodinu a minúty. Po voľbe položky môžete jej hodnotu meniť pomocou smerových tlačidiel doľava a doprava. Položku uložíte a nastavenie ukončíte stlačením tlačidla Späť. Je možné zvoliť medzi 12 a 24-hodinovým systémom. Pri voľbe času podľa siete sa zariadenie pripojí k sieti a vykoná synchronizáciu s časom siete.
3. **Nastavenie času pohotovostného režimu.** Možno vybrať čas pohotovostného režimu medzi 1 minúta, 3 minúty, 5 minút a 10 minút.
4. **Nastavenie obrázkov v pohotovostnom režime.** Pomocou tejto možnosti môžete nastaviť obrázky v pohotovostnom režime. V nastaveniach je možné zvoliť jeden alebo viac obrázkov. Po nastavení obrázkov pohotovostného režimu v rozhraní prehliadača sa dole zobrazí zoznam všetkých obrázkov, z ktorých je možné vyberať. Užívateľ môže tiež použiť funkciu Vybrať všetko, čím vyberie všetky obrázky pohotovostného režimu, ktoré sa pri aktivovaní pohotovostného režimu budú postupne meniť.
5. **Nastavenie Wi-Fi.** Pripojenie a odpojenie existujúcej siete a manuálne vytvorené nové siete.
6. **DRM.** Zadanie registrácie účtu Adobe DRM a hesla pre aktiváciu prihlásením.
7. **Preferencie.** Pre nastavenie obnovenia obrazovky, nastavenie upozornenia a obnovenie nastavenia z výroby.
8. **Nastavenie jazyka.** Zmena požadovaného jazyka. Toto zariadenie podporuje viac než 100 jazykov. Po ich voľbe je nutné reštartovanie.
9. **Informácie o systéme.** Zobrazenie verzie PCBA, SN, pamäťovej karty a informácie o pamäťovej karte SD.
10. **Obnovenie nastavenia z výroby.** Obnovenie nastavenia z výroby, pričom predchádzajúce nastavenie bude stratené. Pri tejto voľbe bud'te prosím obozretní. Po obnovení nastavenia z výroby dôjde automaticky k reštartovaniu zariadenia.
11. **Manuál.** Obsahuje podrobný opis prevádzky zariadenia. Služí užívateľovi ako sprievodca prevádzkou a používaním príslušných funkcií.

Špecifikácie sa môžu meniť bez predchádzajúceho oznámenia.



VAROVANIE: NEVYSTAVUJTE SPOTREBIČ DAŽĎU ALEBO VLHKOSTI, ABY STE PREDIŠLI VZNIKU POŽIARU ALEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM. PRED OPRAVOU ALEBO VŽDY, KEĎ SPOTREBIČ NEPOUŽÍVATE, VYPNITE HO ZO ZÁSUVKY V PRÍSTROJI NIESÚ ŽIADNE ČASTI OPRAVITEĽNÉ SPOTREBITEĽOM. VŽDY SA OBRACAJTE NA KVALIFIKOVANÝ AUTORIZOVANÝ SERVIS. SPOTREBIČ JE POD NEBEZPEČNÝM NAPÄTÍM.

Informácie o ochrane životného prostredia

Urobili sme to najlepšie pre zníženie množstva obalov a zaistili sme ich jednoduché rozdelenie na 3 materiály: lepenka, papierová drť a rozťahnutý polyetylén. Tento prístroj obsahuje materiály, ktoré môžu byť po demontáži špecializovanou spoločnosťou recyklované. Dodržujte prosím miestne nariadenia týkajúce sa nakladania s baliacimi materiálmi, vybitými batériami a starým zariadením.

Likvidácia starého elektrozariadenia a použitých batérií a akumulátorov



Tento symbol na výrobku, jeho príslušenstve alebo na jeho obale označuje, že výrobkom nesmie byť nakladané ako s domácim odpadom.

Po skončení životnosti odovzdajte prosím výrobok alebo batériu (ak je priložená) v príslušnom mieste spätného odberu, kde bude vykonaná recyklácia tohto elektrozariadenia a batérií. V Európskej únii a v ostatných európskych krajinách existujú miesta spätného odberu odslúženého elektrozariadenia. Tým, že zaistíte správnu likvidáciu výrobku, môžete predísť možným negatívnym následkom pre

životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré sa môže v opačnom prípade prejaviť ako dôsledok nesprávnej manipulácie s týmto výrobkom alebo batériou, alebo akumulátorom. Recyklácia materiálov prispieva k ochrane prírodných zdrojov. Z tohto dôvodu prosím nevyhadzujte odslúžené elektrozariadenie a batérie / akumulátory do domového odpadu.

Informácie o tom, kde je možné vyslúžených elektrozariadení alebo použité batérie alebo akumulátory zadarmo odovzdať, získate u vášho predajcu, na obecnom úrade alebo na webe **www.sewa.sk**.

Dovozca zariadenia je registrovaný u kolektívneho systému SEWA, a. s.
(pre recykláciu elektrozariadení aj batérií a akumulátorov).

Výrobca: HP TRONIC Zlín, spol. s r. o., Prštné-Kútiky 637, Zlín, 760 01, Česká republika
Výhradný dovozca: ETA - Slovakia, spol s r. o., Stará Vajnorská 8, 831 04, Bratislava 3

ES – PREHLÁSENIE O ZHODE

Výrobca (splnomocnený zástupca):

ETA a.s., Zelený pruh 95/97, 147 00 Praha 4-Braník, IČ: 275 44 001,

prehlasuje, že výrobok ďalej popísaný:

Elektronická čítačka kníh

typ: **eReader 2**, značka Gogen,

účel použitia je prenos signálu z vysielacieho zariadenia do prijímacieho zariadenia v ČR a krajinách EÚ, použitá frekvencie v pásme 2412 - 2472 MHz (pásmo 2.4 GHz),

je v zhode s ustanoveniami NV č 426/2000 Z. z., ktoré je v súlade so smernicou R & TTE 1999/5/EC, týkajúcej sa rádiových a telekomunikačných zariadení, a v zhode s ustanoveniami NV č 481/2012 Z. z., ktoré je v súlade so smernicou 2011/65/EÚ o obmedzení používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach

Pre posúdenie zhody boli použité nasledujúce technické predpisy:

harmonizované normy:

ETSI EN 301 489-1 V1.9.2 (2011-09)
ETSI EN 301 489-17 V2.2.1 (2009-05)
ETSI EN 300 328 V1.7.1 (2006-10)
EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011
EN 55022:2010, EN 55024:2010
EN 61000-3-2:2006+A1:2009, EN 61000-3-3:2008

Výsledky skúšok sú uvedené v skúšobných protokoloch č BCT131R-1702, BCT131R-1703E, BCT131R-1703E-1, BCT131R-1703S a BCT131R-1702C, vydaných laboratóriom Shenzhen Bontek Compliance Testing Laboratory Co., Ltd., PR China.

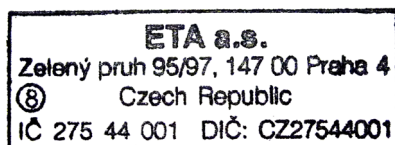
Prehlasujeme, že výrobok spĺňa základné požiadavky vyššie uvedeného NV, tj bezpečnosť a ochranu zdravia užívateľa, elektromagnetickú kompatibilitu a efektívne využitie spektra.

Upozornenie:

Softvérové nastavenie technických parametrov inej krajiny ako je krajina prevádzkovania zariadení môže znamenať porušenie zákonom daných požiadaviek pre voľnú prevádzku zariadení. Frekvencia 2400 - 2483,5 MHz - obmedzenia v Nórsku, 20 km v okolí geografickej oblasti s centrom v Ny-Ålesund.

Dátum a miesto vydania prehlásenia: 12.7.2014, Praha

Pečiatka oprávnenej osoby:



INSTRUKCJA OBSŁUGI

WSTĘP

Producent stara się stale ulepszać działanie oraz jakość produktu, a także zapewnić prawidłowość oraz kompletność niniejszej instrukcji. Jednakże instrukcja może ulec zmianie bez wcześniejszego powiadomienia. Jeśli elementy oprogramowania nie są zgodne z najnowszą wersją, należy zawsze uaktualnić je.

Producent nie ponosi odpowiedzialności za utratę danych, uszkodzenie oprogramowania, pamięci masowej czy komputera, spowodowane nieprawidłowym użytkowaniem urządzenia. Przed rozpoczęciem użytkowania uważnie przeczytać instrukcję.

Porada: Jeśli przy pierwszym ładowaniu urządzenie nie ładuje się, należy sprawdzić pojemność baterii. Ładować kiedy bateria wyczerpuje się.

INFORMACJE

Prosimy o bardzo uważne przeczytanie poniższych informacji, co pozwoli zminimalizować ryzyko uszkodzenia i innych niepożądanych wydarzeń.

I. Wskazówki bezpieczeństwa

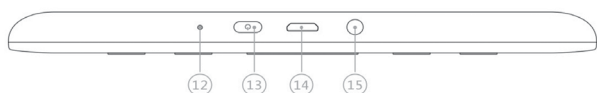
1. Urządzenie nie jest wodoodporne. Nie należy go używać w otoczeniu wilgotnym.
2. Nie umieszczać urządzenia w zasięgu oddziaływania bezpośrednich promieni słonecznych, może to zmniejszyć trwałość baterii.
3. Nie naciskać na wyświetlacz, ani nie kłaść na nim żadnych ciężkich przedmiotów. Ekran należy chronić przed możliwością uszkodzenia.
4. Nie czyścić urządzenia za pomocą agresywnych substancji chemicznych. Używać do czyszczenia miękkiej ściereczki, bez bawełny.
5. Starać się nie upuszczać, nie uderzać ani nie narażać urządzenia na działanie wibracji. Silne drgania mogą doprowadzić do uszkodzenia urządzenia, a niedelikatne obchodzenie się z nim – do zniszczenia elementów wewnętrznych.
6. Nie rozbierać ani nie próbować samodzielnie naprawiać urządzenia. Nieprawidłowe działanie urządzenia, spowodowane samodzielnymi czynnościami naprawczymi, bez udziału autoryzowanego serwisu, powodują utratę gwarancji.
7. Podczas lotu – w celu zabezpieczenia urządzenia – należy wyłączyć połączenia sieciowe.
8. Temperatura pracy wyświetlacza znajduje się w zakresie 0 – 40 stopni. Jeśli wyjdzie poza ten zakres, urządzenie będzie pracować gorzej.
9. Odłączyć urządzenie od sieci bezprzewodowej w szpitalach i innych placówkach w pobliżu urządzeń medycznych, których praca może zostać zakłócona.
10. Nie umieszczać urządzenia w pobliżu źródeł ciepła. Przegrzana bateria może doprowadzić do eksplozji.
11. Nie korzystać z urządzenia, kiedy bateria jest uszkodzona, zniekształcona, ma odbarwienia, została przegrzana lub wydziela dziwny zapach.

II. Informacje o urządzeniu

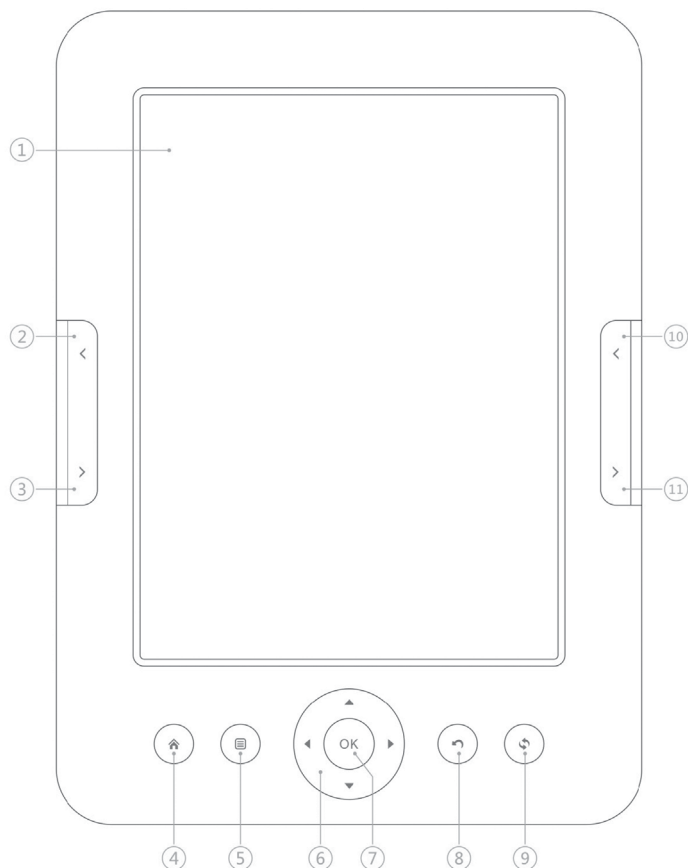
1. Jeśli czytnik nie rozpoznaje włożonej karty pamięci, należy ją wyjąć i włożyć ponownie.
2. Podczas odczytywania zawartości karty nie wkładać, nie zamykać ani nie resetować karty.
3. Przy formatowaniu karty wybrać format FAT.
4. Nie obciążać nadmiernie karty zapisywaniem i czyszczeniem danych z karty, żeby nie skracać jej trwałości.
5. Unikać silnych uderzeń w urządzenie, wyładowań elektrostatycznych oraz zakłóceń pracy wywoływanych przez inne urządzenia.
6. Jeśli urządzenie nie może się wyłączyć lub się zawiesza, należy nacisnąć przycisk RESET, żeby je zrestartować.

INSTRUKCJA

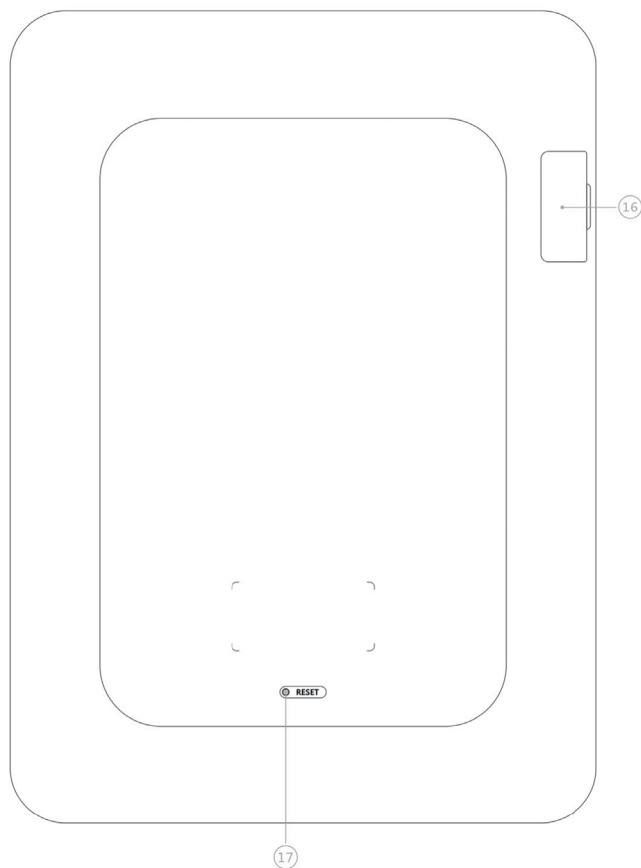
WIDOK Z GÓRY



WIDOK Z PRZODU



WIDOK Z TYŁU



FUNKCJE PRZYCISKÓW:

1. **Wyświetlacz E-ink** / Wyświetlacz e-ink pozwala na czytanie takie jak na normalnym papierze.
2. **Poprzednia strona** / Przeglądanie zawartości poprzedniej strony.
3. **Następna strona** / Przeglądanie zawartości następnej strony.
4. **Home** / Powrót do pulpitu.
5. **Menu** / Wyświetla okno menu.
6. **Joystick** / Nawigacja w górę, dół, prawo i lewo.
7. **OK** / Zatwierdzenie wykonania operacji.
8. **BACK** / Do poprzedniego ekranu.
9. **Odśwież** / Odświeża cały ekran
10. **Poprzednia strona** / Przeglądanie zawartości poprzedniej strony.
11. **Następna strona** / Przeglądanie zawartości następnej strony.
12. **Wskaźnik** / Świeci podczas ładowania.
13. **Zasilanie** / Włączanie / wyłączanie. Nacisnąć i przytrzymać żeby włączyć, nacisnąć żeby wyłączyć.
14. **Port USB** / Podłączyć do komputera żeby przysyłać pliki lub ładować urządzenie.
15. **Gniazdo słuchawkowe** / Podłączyć słuchawki złączem 3,5mm.
16. **Gniazdo karty pamięci** / Włożyć kartę TF bezpośrednio do slotu.
17. **Reset** / Reset i ponowne uruchomienie.

PULPIT

Menu główne: aktualnie czytane, katalogi

Elementy: Ostatnie, Książki, Zdjęcia, Muzyka, Zarządzanie plikami, Sieć, Ustawienia.



CURRENT READING (AKTUALNIE CZYTANE)

Ikona „Aktualnie czytane” na pulpicie pokazuje ostatnią czytaną pozycję. Kliknięcie w nią otwiera obecnie czytaną książkę, tak by można było kontynuować lekturę.

RECENT (OSTATNIE)

Kliknięcie w ikonkę „Recent” na pulpicie przenosi bezpośrednio do listy ostatnio czytanych książek. Przy pomocy przycisków kierunkowych „Góra” i „Dół” można obejrzeć dłuższą listę czytanych książek.

FUNKCJE MENU



DELETE (usuń): usuwanie wybranych elementów.



DELETE ALL (usuń wszystko): usuwanie wszystkich zapisanych elementów



MEDIA PLAYING: sprawdzanie muzyki wykonywanej przez odtwarzacz oraz w tle.



TURN OFF: funkcja wyłączania urządzenia

BOOKS (KSIĄŻKI)

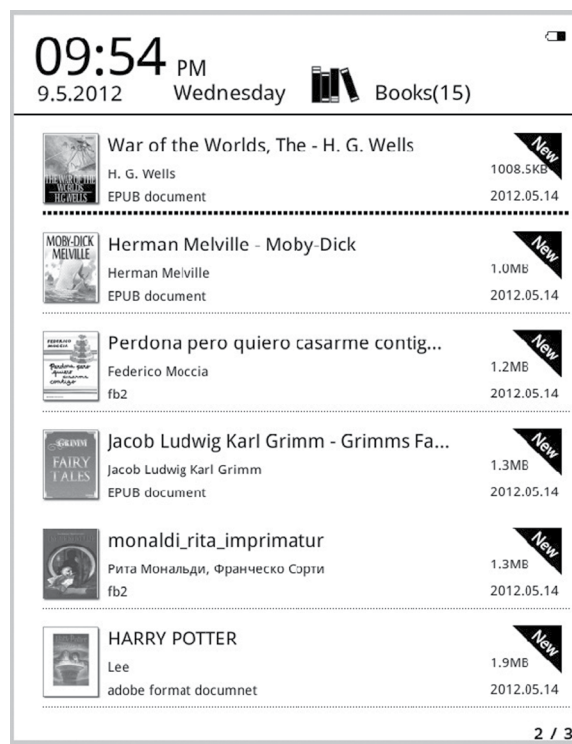
Prezentowane są książki oraz folder z dokumentami zapisane w pamięci urządzenia oraz na karcie pamięci. Można przeglądać książki ułożone w listę lub styl półki na książki.

Półka na książki: jeśli plik z książką zawiera okładkę, będzie ona wyświetlana na półce. Jeśli okładki nie ma, zostanie wyświetlona okładka domyślna, zawierająca nazwę książki, jej format i typ.

Lista szczegółowa: wyświetla typ pliku, rozmiar oraz czas utworzenia.



1 / 3



2 / 3

Porada: Funkcja prezentacji okładek obsługuje pliki w formacie FB2, PDF, EPUB. W przypadku innych formatów, okładki nie są rozpoznawane i będą się wyświetlać okładki domyślne.

FUNKCJE MENU KSIĄŻKI



SEARCH (Wyszukiwanie): wyszukiwanie plików i folderów po ich zawartości. Obsługuje wyszukiwanie nazw folderów oraz rozszerzeń. Wyjście z funkcji wyszukiwania po naciśnięciu przycisku BACK.



GO TO PAGE (Idź do strony): powoduje przejście dokładnie do wybranej strony.



DELETE (usuń): usuwanie wybranych elementów.



SHELF AND LIST MODE (Tryb półki i listy): wybór sposobu wyświetlania zapisanych książek.



SORT (Sortowanie): Można sortować według nazwy pliku, rozmiaru pliku, typu pliku, czasu utworzenia – rosnąco lub malejąco. Domyślne jest rosnące sortowanie po nazwie pliku.



PROPERTIES (Właściwości): pokazywanie właściwości wybranych plików. Informacja zawiera nazwę, typ, rozmiar, ścieżkę oraz datę pliku.



MEDIA PLAYER (Odtwarzacz): można włączyć odtwarzacz, żeby odtworzyć lub zatrzymać muzykę.

CZYTANIE

Urządzenie obsługuje następujące formaty: TXT, EPUB, PDF, FB2, HTML, HTM, PDB, RTF, MOBI, DJVU, DJV, CHM, RAR, ZIP, DOC.

CZYTANIE - FUNKCJE:

Interfejs funkcji czytania pokazuje proporcję przeczytanych stron do nieprzeczytanych, łączną liczbę stron oraz aktualnie czytaną stronę. Wszystkie po zamknięciu i ponownym otwarciu, otwierają się na ostatnio czytanej stronie. Korzystać z przycisków przewracania stron, żeby przewracać strony podczas czytania.

Porada: Liczba stron może nie pokazać się od razu po otwarciu książki. Należy chwilę poczekać, aż urządzenie dokona obliczeń. Im większa objętość książki, tym dłużej trwa obliczanie.

OBSŁUGA FUNKCJI CZYTANIA



Dodawanie adnotacji: Przesunąć przycisk nawigacji tak, żeby pojawił się kursor. Przesunąć kursor w wybrane miejsce i nacisnąć OK, żeby zapisać wybrane miejsce. Zaznaczony fragment zostanie podkreślony.



Tłumaczenie: Przesunąć przycisk nawigacji tak, żeby pojawił się kursor. Przesunąć kursor w miejsce, które ma zostać przetłumaczone, żeby dokonać wyboru słów. Nacisnąć OK, żeby wywołać okienko ukazujące tłumaczenie wybranej zawartości.



Dodawanie notatki: Przesunąć przycisk nawigacji tak, żeby pojawił się kursor. Przesunąć kursor w wybrane miejsce i nacisnąć OK, żeby zapisać wybrane miejsce. Zaznaczony fragment zostanie podkreślony.

Przypisy: Korzystać z klawiszy shift+ góra lub dół, żeby wybrać przypis i kliknąć OK, żeby go przeczytać.

CZYTANIE - FUNKCJE



Przeskakiwanie do strony: przejście do pierwszej strony, ostatniej strony, spisu treści i do wybranych stron.



Wyszukiwanie: wprowadzić słowa kluczowe i zatwierdzić. Wyszukane treści zostaną wyświetlone w odwróconym kolorze (biało na czarnym).



Ustawienia strony: można ustawiać rozmiar liter, powiększenie, odstępy między liniami, marginesy czy rodzinę czcionek.



Dodawanie zakładek: dodawanie zakładek do aktualnie czytanej strony, oznaczenie zakładki będzie widoczne w górnym rogu strony.



Sprawdzanie zakładek i adnotacji w książce: pokazuje prawidłowo dodane zakładki oraz adnotacje. Naciskać przyciski nawigacyjne prawo i lewo, żeby dokonywać zmian w liście

it my first duty to have done so had I not been barred by a positive prohibition from his own lips, which was only withdrawn upon the third of last month.

It can be imagined that my close intimacy with Sherlock Holmes had interested me deeply in crime, and that after his disappearance I never failed to read with care the various problems which came before the public, and I even attempted more than once for my own private satisfaction to employ his methods in their solution, though with indifferent success. There was none, however, which appealed to me like this tragedy of Ronald Adair. As I read the evidence at the inquest, which led up to a verdict of wilful murder against some person or persons unknown, I realised more clearly than I had ever done the loss which the community had sustained by the death of Sherlock Holmes. There were points about this strange business which would, I was sure, have specially appealed to him, and the efforts of the police would have been supplemented, or more probably anticipated, by the trained observation and the alert mind of the first criminal agent in Europe. All day as I drove upon my round I turned over the case in my mind, and found no explanation which appeared to me to be adequate. At the risk of telling a twice-told tale I will recapitulate the facts as they were known to the public at the conclusion of the inquest.

The Honourable Ronald Adair was the second son of the Earl of Maynooth, at that time Governor of one of the Australian Colonies. Adair's mother had returned from Australia to undergo the operation for cataract, and she, her son Ronald, and her daughter Hilda were living together at 427, Park Lane. The youth moved in the best society, had, so far as was known, no enemies, and no particular vices. He had been engaged to Miss Edith

15/264

zakładek oraz adnotacji. Funkcja umożliwia usuwanie pojedynczych zakładek i adnotacji, lub też wszystkich z nich.



Otwieranie i zamykanie funkcji TTF (syntezator mowy): uruchamianie i zamykanie funkcji TTS. Prawidłowe ustawienia TTS znajdują się w opisie ustawień funkcji czytania.



Funkcja automatycznego odwracania stron: uruchamianie i zamykanie funkcji automatycznego odwracania stron. Prawidłowe ustawienia tej funkcji znajdują się w opisie ustawień funkcji czytania.



Obracanie: wybrać żądane położenie, a następnie nacisnąć OK.



Ustawienia funkcji czytania: ustawić język, prędkość i głośność. Urządzenie obsługuje język chiński oraz angielski.



Ustawienia funkcji automatycznego odwracania stron: Ustawić automatyczne odwracanie się stron, w sekundach.



Właściwości książki: pokazywanie właściwości wybranych książek. Informacja zawiera nazwę, typ, rozmiar, ścieżkę oraz datę pliku.



Odtwarzacz: można włączyć odtwarzacz, żeby odtworzyć lub zatrzymać muzykę.

ZDJĘCIA

Urządzenie obsługuje następujące formaty plików graficznych: JPG, BMP, TIF, PNG, GIF.



Funkcja umożliwia przeglądanie obrazów i folderów zapisanych w lokalnej pamięci lub na karcie pamięci. Menu pozwala na wyszukiwanie, sortowanie, przechodzenie do konkretnych zdjęć oraz przeglądanie ich właściwości etc.

MUZYKA

Obsługiwane formaty: WAV, WMA, OGG, MP3.

Interfejs muzyczny:



W interfejsie muzycznym prezentowane są pliki muzyczne oraz foldery zapisane w pamięci urządzenia lub na karcie pamięci. Otworzyć tryb muzyczny, żeby wybrać utwory i odtworzyć je. Można też kliknąć na ikonę odtwarzacza na pulpicie. Interfejs muzyczny pojawi się po naciśnięciu przycisku menu w trakcie używania funkcji muzycznej.

Wprowadzenie do funkcji odtwarzacza:

Po wejściu do funkcji muzycznej, ponownie kliknąć żeby otworzyć okienko odtwarzacza. Korzystać z lewego i prawego przycisku nawigacyjnego, żeby odtwarzać poprzedni lub następny utwór. Nacisnąć i przytrzymać przycisk kierunkowy, żeby przewijać w przód lub w tył. Przyciski nawigacyjne góra i dół służą do regulacji natężenia dźwięku. Nacisnąć OK, żeby przejść do odtwarzania. W interfejsie odtwarzania muzyki można zobaczyć nazwę utworu, wykonawcy, albumu i inne dane. Naciskanie przycisku menu pozwala na wybór trybu odtwarzania takiego jak powtarzanie pojedynczego utworu, odtwarzanie w kolejności, powtarzanie w pętli wszystkich utworów i odtwarzanie losowe. Aby wyjść z trybu muzycznego, bądź pozostać przy odtwarzaniu w tle, nacisnąć przycisk BACK.

WI-FI

Włączenie WiFi spowoduje, że urządzenie automatycznie wyszuka dostępne sieci bezprzewodowe. Wybrać jedną z sieci, wprowadzić hasło (jeśli potrzeba), żeby połączyć się z Internetem. Jeśli urządzenie znajdzie się w zasięgu niezablokowanej sieci, która była używana już wcześniej, połączy się z nią automatycznie.

Ikona  oznacza sieć niezablokowaną, ikona  oznacza sieć zablokowaną.

FUNKCJE WIFI



Skanowanie: wyszukiwanie dostępnych sygnałów sieci WiFi.



Połączenie z siecią: jeśli hasło do sieci zostało zapisane, połączenie nastąpi automatycznie.



Zapomnij hasło: zapomina hasło, przy kolejnym połączeniu z tą siecią trzeba je będzie wprowadzić ponownie.



Dodaj sieć: Ręczne dodawanie sieci WiFi.



Informacje o sieci: Pokazuje numer IP i MAC adres..



Rozłącz sieć: Rozłącza aktualnie używane połączenie WiFi..

Uwaga: jeśli urządzenie nie będzie użytkowane przez 15 minut, połączenie sieciowe zakończy się automatycznie.

PRZEGLĄDARKA

Przed rozpoczęciem korzystania z przeglądarki należy sprawdzić, czy urządzenie jest podłączone do sieci WiFi. Jeśli nie jest, otworzy się okienko z dostępnymi sieciami. Po połączeniu otworzy się strona domowa – Google. Nacisnąć BACK, żeby opuścić.

MENU PRZEGLĄDARKI:



Wpisywanie strony: wpisać żądany link do strony.



Odświeżanie: Odświeżanie strony, żeby zobaczyć nowe wiadomości.



Dodawanie zakładek: dodawanie aktualnej strony jako zakładki. Nie można dodać drugi raz tej samej strony.



Lista zakładek: Przeglądanie zakładek, wybranie i otwieranie bezpośredniego linku do zapisanej strony.



Ustawienia: włączanie / wyłączanie cookie, włączanie i wyłączanie JavaScript, włączanie i wyłączanie wykrywania kodu, włączanie i wyłączanie wtyczek, włączanie i wyłączanie przeglądania zdjęć.



Zoom in: Powiększanie strony.



Zoom out: Zmniejszanie strony.



Pełny ekran: Przeglądanie stron w widoku pełnoekranowym.



Home: powrót do strony głównej.

ZARZĄDZANIE PLIKAMI

Aplikacja umożliwia przeglądanie i sprawdzanie wszystkich plików (dokumenty, muzyka, zdjęcia, notatki) dostępnych zarówno w pamięci wewnętrznej urządzenia, jak i na karcie pamięci. Jeśli w urządzeniu nie można znaleźć folderów, należy utworzyć ręcznie foldery o odpowiednich

nazwach lub zresetować urządzenie. Poszczególne aplikacje również pozwalają na przeglądanie plików odczytywanych przez nie – na przykład dokumentów, zdjęć czy muzyki.

Folder documents: Jeśli wyszukujemy w aplikacji pliki do czytania, powinny być one zapisywane w tym folderze.

Folder music: jeśli odtwarzamy muzykę bezpośrednio w funkcji muzycznej lub poprzez odtwarzacz na pulpicie, pliki muzyczne powinny być przechowywane w tym katalogu.

Folder Pictures: Jeśli przeglądamy zdjęcia za pomocą aplikacji do ich przeglądania, najlepiej będzie zapisać pliki w tym folderze.

Memo: zapisuje nowopowstałe notatki.

USTAWIENIA

1. **Ustawienia czcionki.** Domyślnie zainstalowanych jest 5 rodzajów czcionek. Użytkownik może skopiować do folderu fontów kolejne czcionki i zainstalować je. Wyłączyć urządzenie i odłączyć od prądu – wówczas po włączeniu będą wyświetlały się zainstalowane fonty.
2. **Ustawianie daty i czasu.** Funkcja pozwala na ustawianie roku, miesiąca, dnia, godziny i minut. Naciskać przyciski kierunkowe lewo i prawo, żeby zmienić wartość wybranego elementu. Nacisnąć przycisk BACK, żeby zapisać zmiany i wyjść z funkcji. Do wyboru jest 12 i 24 godzinny format wyświetlania. Czytnik połączy się z siecią i z synchronizuje ustawienia czasu z czasem sieciowym – po wyborze czasu.
3. **Ustawienia czasu przechodzenia w tryb uśpienia.** Wybrać czas przechodzenia w tryb uśpienia w przypadku bezczynności: 1 minuta, 3 minuty, 5 minut, 10 minut.
4. **Ustawienie tła w trybie uśpienia.** Funkcja pozwala na ustawienie obrazu jako tapety podczas uśpienia. Zdjęcia można dobierać pojedynczo lub parami. Po ustawieniu zdjęć, zostaną one widoczne w tej funkcji w postaci listy (opcjonalnie). Można także zaznaczyć wszystkie zdjęcia, które później będą zmieniać się przy każdym przejściu w tryb uśpienia.
5. **Ustawienia WiFi.** Łączenie, rozłączanie, zapominanie sieci, ręczne tworzenie połączenia sieciowego.
6. **DRM.** Wprowadzić dane konta Adobe DRM oraz hasło, żeby aktywować.
7. **Preferencje.** Ustawienie częstości odświeżania ekranu, ustawienia alarmu oraz przywracanie do ustawień fabrycznych.
8. **Ustawienie języka.** Wybrać żądany język, urządzenie obsługuje do 100. Zrestartować urządzenie, żeby zachować ustawienia.
9. **Informacje o systemie.** Wersja PCBA, SN (numer seryjny), informacje o pamięci i karcie pamięci.
10. **Powrót do ustawień fabrycznych.** Przywracanie ustawień fabrycznych. Poprzednie ustawienia zostaną nadpisane. Należy korzystać z tej funkcji bardzo ostrożnie. Po dokonaniu przywracania urządzenie automatycznie się zrestartuje.
11. **Instrukcja.** W instrukcji przedstawiono dokładny opis urządzenia i jego działania. Użytkownicy otrzymują przewodnik po działaniu i odpowiednich funkcjach.

Specyfikacje mogą ulec zmianie bez powiadomienia.



OSTRZEŻENIE: ABY UNIKNĄĆ NIEBEZPIECZEŃSTWA POŻARU LUB PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM, NIE WOLNO WYSTAWIAĆ SPRZĘTU NA DZIAŁANIE DESZCZU BĄDŹ WILGOCI. URZĄDZENIE ODBIORCZE ZAWSZE WYŁĄCZYĆ Z GNIAZDKA, KIEDY NIE JEST UŻYWANE LUB PRZED NAPRAWĄ.

W URZĄDZENIU NIE MA ŻADNYCH CZĘŚCI, KTÓRE BY MÓGŁ ODBIORCĄSAMODZIELNIE NAPRAWIAĆ. NAPRAWĘ SPRZĘTU NALEŻY ZLECIĆ ODPOWIEDNIO PRZYGOTOWANEMU SERWISU AUTORYZACYJNEMU. URZĄDZENIE ZNAJDUJE SIĘ POD NIEBEZPIECZNYM NAPIĘCIEM.

Informacje o ochronie środowiska naturalnego

Materiały służące do zapakowania tego urządzenia zostały wykonane z materiałów łatwo rozdzielających się na 3 elementy: tektura, masa papierowa i rozciągnięty polietylen.

Materiały te po demontażu mogą zostać zutylizowane przez wyspecjalizowaną spółkę.

Prosimy, aby Państwo dotrzymywali miejscowe przepisy dotyczące obchodzenia się z papierami pakowymi, wyładowanymi bateriami i starymi urządzeniami.

Likwidacja zużytego sprzętu elektrycznego/elektronicznego oraz utylizacja baterii i akumulatorów



Ten symbol znajdujący się na produkcie, jego wyposażeniu lub opakowaniu oznacza, że z produktem nie można obchodzić jak z odpadami domowymi.

Kiedy urządzenie lub bateria / akumulator będą nadawały się do wyrzucenia prosimy, aby Państwo przewieźli ten produkt na odpowiednie miejsce zbiorcze, gdzie zostanie przeprowadzona jego utylizacja

Na terenie Unii Europejskiej oraz w innych europejskich krajach znajdują się miejsca zbiórki zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych oraz baterii i akumulatorów.

Dzięki zapewnieniu właściwej utylizacji produktów mogą Państwo zapobiec możliwym negatywnym skutkom dla środowiska naturalnego i ludzkiego zdrowia. Mogłyby one wystąpić w wypadku nieodpowiedniego postąpienia z odpadami elektronicznymi i elektrycznymi lub zużytymi bateriami i akumulatorami.

Utylizacja materiałów pomaga chronić źródła naturalne. Z tego powodu, prosimy nie wyrzucać starych elektrycznych i elektronicznych urządzeń oraz akumulatorów i baterii razem z odpadami domowymi.

Aby uzyskać więcej informacji o sposobach utylizacji starych urządzeń, należy skontaktować się z władzami lokalnymi, przedsiębiorstwem zajmującym się utylizacją odpadów lub sklepem, w którym został produkt kupiony

Producent: HP Tronic Zlín, spol. s r. o., Prštné-Kútiky 637, 760 01 Zlín, Republika Czeska
Importer: DIGISON Polska sp. z o.o., ul. Krzemieniecka 46, Wrocław 54 613 Poland

USER MANUAL

FOREWORD

We are dedicated to keep improving product performance and product quality, and also make effort to ensure correctness and completeness of this manual, however the manual may be subject to change without prior notice, if parts of the software are not consistent with current version, please make use actual software as standard.

Our company could not bear any responsibility for data loss, software damage, expanded storage equipment damage and private computer damage due to malfunction caused by user's misuse.

Before using this product, please read this manual carefully

Tip: If the device cannot power on for first using, please check the battery's capacity, please charging when battery is lower

NOTES

Please kindly read carefully all the notes below to avoid unnecessary losses to the maximum.

I. Safety Notes

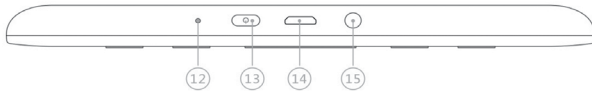
1. The device doesn't possess waterproof performance. Please prohibit using under wet and dangerous environment.
2. Never place the device under sharp sunlight in order not to shorten the battery life.
3. Never squeeze display panel or put heavy object to protect the screen from getting broken.
4. Stop erasing the device with chemical liquid. Please clean using cotton-free soft cloth
5. Don't leave out, beat or vibrate the device. Because strong vibration or falling down will cause the damage of the device or rude treatment will ruin internal structures.
6. Don't tear down the device personally. The device malfunction will be cause by non-professional maintenance persons without our company. The warranty won't be accepted.
7. To ensure flight safety, make sure the network is switched off while taking the plane.
8. Normal work temperature of device display panel is 0-40o C. If surpass the scope, the display effect will become worse.
9. Close wireless near medical equipment, which maybe interfered at hospital or health care organizations.
10. Stop placing the device around heating equipment because heating battery will cause explosion.
11. Stop using if the battery is damaged, distorted, discolored, overheated or smells bad.

II. Product Notes

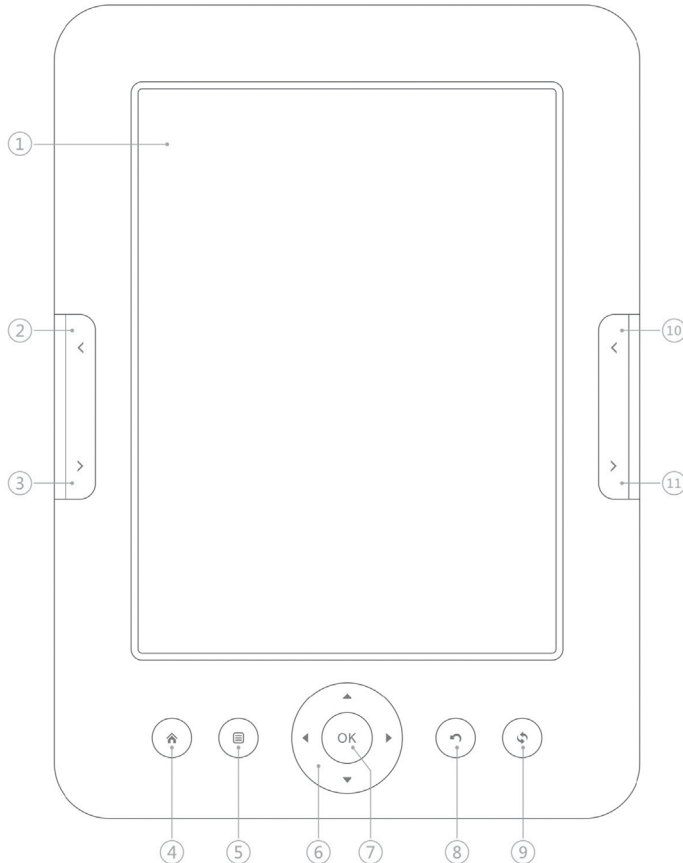
1. If the reader couldn't recognize the T-card inserted, please take out and insert again.
2. While the T-card is reading data, please stop inserting, shutdown or resetting T-card.
3. Choose FAT format while formatting T-card.
4. Stop saving or deleting on T-card frequently in order not to shorten the T-card life.
5. Avoid the device being beat strongly, static or battery interfere of other devices.
6. If the device is hard to exit or suspend the operation, please press RESET button to restart.

INSTRUCTION

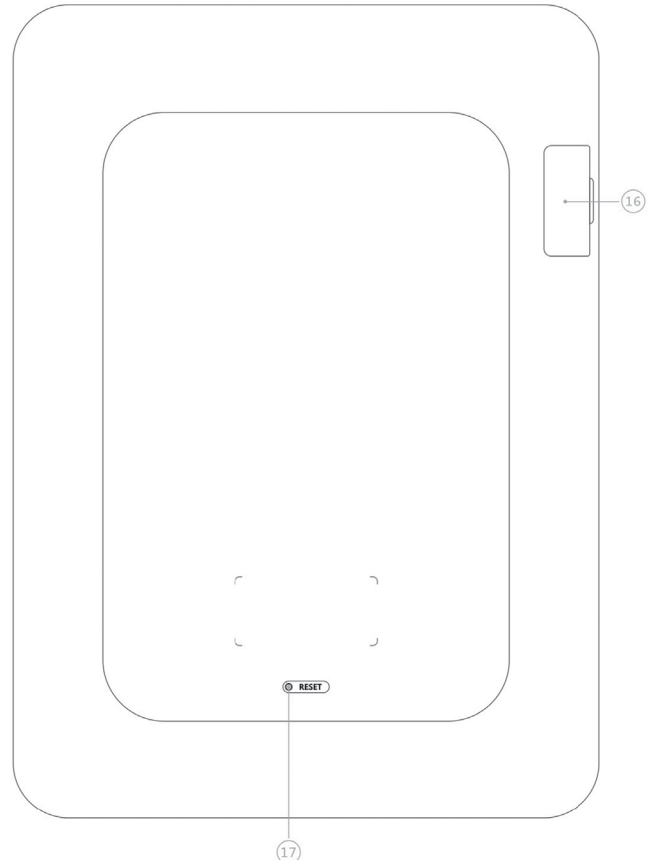
TOPSIDE:



FRONT SIDE:



BACKSIDE:



BUTTON FUNCTION:

1. **E-ink Panel** / E-ink panel contents displayed area, which makes you enjoy reading like real papers.
2. **Previous Page** / Look though contents on previous page.
3. **Next Page** / Look though contents on next page.
4. **Home** / Back to desktop.
5. **Menu** / Display the menu window.
6. **Joystick** / Up and down, right and left navigation.
7. **OK** / Confirm and execute the selected item.
8. **BACK** / Move to the previous screen.
9. **Refresh** / Full Screen Refresh.
10. **Previous Page** / Look though contents on previous page.
11. **Next Page** / Look though contents on next page.
12. **Indicator** / This indicator light when charging and power on/off.
13. **Power** / Power on/off, short pressing 5mins to shutdown and long pressing to power on
14. **USB Port** / Connect to the computer to transfer files or connect to the computer recharge.
15. **Earphone port** / Connect 3.5mm earphone.
16. **TF-card Slo** / Insert TF-card right into the appointed slot.
17. **Reset** / Reset to restart.

DESKTOP

Main Menu: Current Reading, Directory

Item: Recent, Books, Image, Music, File Manager, Network, Settings



RECENT

Recent Reading icon on main interface shows one book read recently. Clicking on this book will open previous reading pages to keep reading.

Recent: Clicking on “recent” on desktop will directly enter into recent reading lists page, which saves more recent reading records. And press the up&down buttons you can check more reading records

MENU FUNCTIONS



Delete: delete selected items



Delete All: delete all the records listed



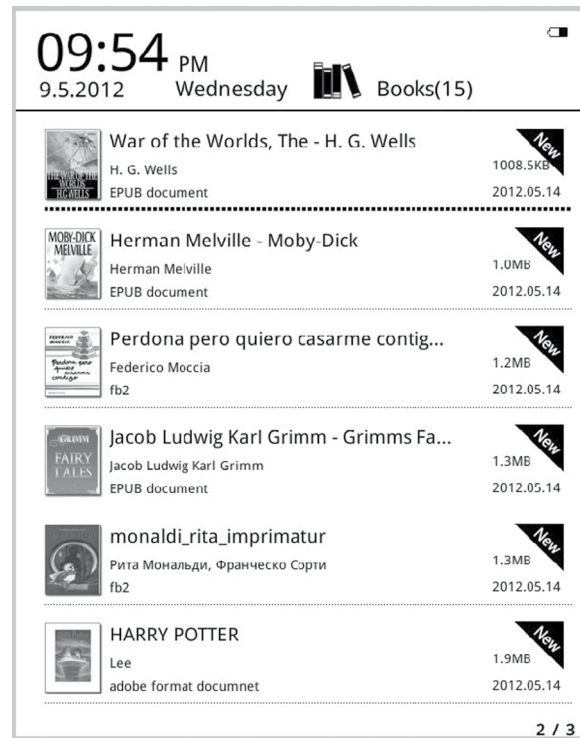
Media Playing: check music executed by media player and background



Turn off: turn off device function

BOOKS

Books showed are saved books and folders on documents folder stored on local memory and T-card; Books interface supports list details and shelf methods. Shelf method: if covers contained on books, the display will be through covers; if opposite, default covers will be added, which include book names, formats and types. List details method: display book types, sizes and building time.



Warm tips: Currently supported cover formats include FB2, PDF, EPUB. Other formats couldn't be recognized until now and are only used in default covers.

MY BOOKS MENU FUNCTIONS



Search: Search all the files and folders on the contents. Support folder name search and suffix search. Exit searching result by back key.



Go to page: under this menu turn the page, it will go directly to the point pages.



Delete: delete selected items.



Shelf and list mode: change my books into display of shelf method or list method.



Sort: Support sort by file name, file size, file type, building time and descending and ascending. Default sort is by file name and ascending.



Properties: check properties of selected items. The information contains file name, file type, file size, route and building time.



Media player: you can turn on the media player to plat or stop play music.

READING

This device support below formats:

TXT, EPUB, PDF, FB2, HTML, HTM, PDB, RTF, MOBI, DJVU, DJV, CHM, RAR, ZIP, DOC

READING INTERFACE:

it my first duty to have done so had I not been barred by a positive prohibition from his own lips, which was only withdrawn upon the third of last month.

It can be imagined that my close intimacy with Sherlock Holmes had interested me deeply in crime, and that after his disappearance I never failed to read with care the various problems which came before the public, and I even attempted more than once for my own private satisfaction to employ his methods in their solution, though with indifferent success. There was none, however, which appealed to me like this tragedy of Ronald Adair. As I read the evidence at the inquest, which led up to a verdict of wilful murder against some person or persons unknown, I realised more clearly than I had ever done the loss which the community had sustained by the death of Sherlock Holmes. There were points about this strange business which would, I was sure, have specially appealed to him, and the efforts of the police would have been supplemented, or more probably anticipated, by the trained observation and the alert mind of the first criminal agent in Europe. All day as I drove upon my round I turned over the case in my mind, and found no explanation which appeared to me to be adequate. At the risk of telling a twice-told tale I will recapitulate the facts as they were known to the public at the conclusion of the inquest.

The Honourable Ronald Adair was the second son of the Earl of Maynooth, at that time Governor of one of the Australian Colonies. Adair's mother had returned from Australia to undergo the operation for cataract, and she, her son Ronald, and her daughter Hilda were living together at 427, Park Lane. The youth moved in the best society, had, so far as was known, no enemies, and no particular vices. He had been engaged to Miss Edith

15/264

Reading interface shows the ratio of reading speed, total pages and current reading page. All the books read could record last reading pages after closing and opening again. Use turning keys to execute reading turning.

Warm Tips: Pages No. maybe not showed immediately while opening books. Wait a moment to calculate page No. More book contents, longer it takes to show.

EXECUTIVE FUNCTIONS ON READING INTERFACE:

Add Annotation: Move navigation key on reading interface to appear a cursor. Move cursor to the selected places  and press OK to save currently selected items and at the same time the contents will be marked underline.

Translation: Move navigation key on reading interface to appear a cursor. Move cursor to translating places to conduct choosing words. Then press OK to pop out a prompt box  to show related translation contents.

Add Memo: Move navigation key on reading interface to appear a cursor. Move cursor to the selected  and press OK to save currently selected items and at the same time the contents will be marked underline.

Footnote: Use shift+ up and down navigation keys to choose footnotes and check by pressing OK key.

READING MENU FUNCTIONS



Jump Page: Jump to initial page, last page, contents (only contents included on books), and appointed pages.



Search: input the key words and press confirm they can entre, the searched out contents will displayed through black&white inverse mark.



Page setting: you can adjust the size of letters, zoom scale, Line space, Margins, fonts family.



Add Book Marks: Add book marks for current reading pages and book marks signs will be showed on the top corner of the page.



Check Book Marks and Annotations: book marks and annotations interface shows successfully added book marks and annotations. Press left and right navigation keys to change book marks and annotations list interface. The menu function supports single delete and whole delete.



Open and Close TTS: open and close TTS. Relevant TTS settings could follow reading setting instructions.



Open and Close Auto-Turning: open and close auto-turning. Relevant auto-turning settings could follow reading setting instructions.



Rotate: select the right direction you want, then press ok.



Reading Settings: Set current reading by languages, speed and volume. Current support Chinese and English.



Auto-Turning Settings: set auto-turning. The unit is by second.



Books Properties: check properties of selected items. The information contains file name, file type, file size, route and building time.



Media Playing: check music executed by media player and background.

IMAGE

This device support below mentioned pictures format and comic JPG, BMP, TIF, PNG, GIF.



My picture shows pictures and folders saved on local memory and T-card. Through menu you can search, delete, sort, jump to page and see Properties etc.

MUSIC

Supported Formats: WAV, WMA, OGG, MP3

Music Playing Interface:



Music showed on Music icon from the music files and folders saved on local memory and T-card, Open music to select music and execute playing or click on music player on desktop to play. Music player interface could appear by menu key in reading interface.

Music Player Function Introduction:

In music play interface, Click again to pop out music player. Use left and right navigation keys to play previous and next song, and long pressing to forward and backward; Up and down navigation keys are used to adjust volumes; Ok key is to suspend and play. Music player interface shows names of the songs, singers, album names and others. Pressing menu key could conduct playing methods settings such as single loop, order playing, whole loop and random playing. Exit music player or execute background playing, please press back key.

WIFI

Turning on WIFI will search the local wifi signal, select one, enter password and start surfing, if there are unlocked wifi source or connected before, will be connected automatically.

📶 means wifi source unlocked; 📶🔒 means wifi source locked;

WIFI FUNCTIONS:



Scan: rescan local wifi signal.



Connect network: If there are some wifi password be recorded, will connect automatically.



Forget password: Do not remember the password and need enter password on next connection.



Add network: Add the wifi signal manually.



Network info: Show connected IP and MAC address.



Disconnect network: Disconnect current wifi.

Reminder:

If there are 15 mins no use, the network will be disconnected automatically.

EXPLORER

Make sure network is connected when use explorer, otherwise will appear WIFI list for connection and will open Google homepage when connected, press BACK to quit.

EXPLORER MENU:



Enter website: Enter the website you need.



Refresh website: Refresh website to get new info.



Add bookmark: Add current website as bookmark, but can not add the same website.



Bookmark list: View the bookmarks, select and open the website directly.



Setting: include disable/enable cookie, disable/enable JavaScript, disable/enable code detection, disable/enable Plug, disable/enable view picture.



Zoom in: Zoom in web page.



Zoom out: Zoom out web page.



Fullscreen: View web page in fullscreen.



Home: Back to google homepage.

FILE MANAGER

Check all the files and folders on local memory and T card by this application such as Documents, Music, Pictures, Memo. If no folders showed on the device, please build according folder names manually or reboot the device. Besides, application interfaces corresponded with Documents, Music, Pictures support sub-folders.

Documents: if search for book formats on My Books, users need store books into this folder.

Music: if play music directly on My Music or music player on desktop, users need store music into this folder

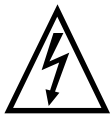
Pictures: If look though pictures on My Pictures, please save pictures into this folder

Memo: save newly-built records on memo

SETTINGS

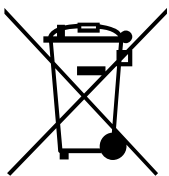
1. **Fonts Settings.** Five fonts can be showed in default. Besides, uses could copy required fonts into fonts folder to install new fonts. Shut down and power on, then newly installed fonts could be displayed on fonts settings.
2. **Date and Time Settings.** Revise year, month, date, hour and min by this function. Press left and right navigation keys to adjust values after selecting the items. Press back key to save and exit 12 hours system and 24 hours system are optional. Ebook will connect network and synchronize network time when select network time
3. **Standby by time settings.** Choose standby by time, 1 mins, 3 mins, 5 mins, 10 mins
4. **Standby Pictures Settings.** Set standby pictures by this option. Default pictures can be selected singly or in duplicate. After setting standby pictures on browsing interface, all the set pictures will be listed below, which can be optional. Users could also click Select All to choose all the standby pictures, which will change in turn when each standby time.
5. **WiFi settings.** Connect, disconnect, forget network and create new network manually.
6. **DRM.** Enter the register Adobe DRM account and password to log on to activate.
7. **Preference.** For screen refresh settings, alarm settings and restore factory.
8. **Language settings.** Change the language you need, this ebook support more than 100 languages and restart to work.
9. **System Info.** View the PCBA version, SN, memory card and sd card info.
10. **Restore factory.** Restore factory default settings, previous setting will be lost. Please be cautious while choosing. Reboot will automatically proceed after recovering factory settings.
11. **Manual.** Detailed description of operating the device is presented. Users could be guided to operate and use relevant functions

Specifications are subject to change without notice.



WARNING: Do not use this product near water, in wet areas to avoid fire or injury of electric current. Always turn off the product when you don't use it or before a revision. There aren't any parts in this appliance which are reparable by consumer. Always appeal to a qualified authorized service. The product is under a dangerous condition.

Old electrical appliances, used batteries and accumulators disposal



This symbol appearing on the product, on the product accessories or on the product packing means that the product must not be disposed as household waste. When the product/ battery durability is over, please, deliver the product or battery (if it is enclosed) to the respective collection point, where the electrical appliances or batteries will be recycled. The places, where the used electrical appliances are collected, exist in the European Union and in other European countries as well. By proper disposal of the product you can prevent possible negative impact on environment and human health, which might otherwise occur as a consequence of improper manipulation with the product or battery/ accumulator. Recycling of materials contributes to protection of natural resources. Therefore, please, do not throw the old electrical appliances and batteries/ accumulators in the household waste. Information, where it is possible to leave the old electrical appliances for free, is provided at your local authority, at the store where you have bought the product. Information, where you can leave the batteries and accumulators for free, is provided to you at the store, at your local authority.

CE DECLARATION OF CONFORMITY

The manufacturer (authorised representative):

ETA a. s., Zelený pruh 95/97, 147 00 Praha 4-Braník, IČO: 275 44 001,

declares that the following product:

E-book Reader

type - designation: **eReader 2**, Gogen brand

purpose of using is the signal transmission from the transmitting device to the receiving device in the EU countries, using frequencies in the band 2412 - 2472 MHz (equipment for broadband data transmission – band 2.4 GHz),

is in compliance with requirements and other relevant provisions of the R&TTE Directive 1999/5/EC regarding on Radio equipment and Telecommunications Terminal equipment, and is in compliance with RoHS Directive 2011/65/EU on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment

For the conformity assessment the following technical regulations were used:

European harmonized standards:

ETSI EN 301 489-1 V1.9.2 (2011-09)
ETSI EN 301 489-17 V2.2.1 (2009-05)
ETSI EN 300 328 V1.7.1 (2006-10)
EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011
EN 55022:2010, EN 55024:2010
EN 61000-3-2:2006+A1:2009, EN 61000-3-3:2008

The test results are introduced in the Test reports No. BCT131R-1702E, BCT131R-1703E, BCT131R-1703E-1, BCT131R-1703S a BCT131R-1702C, which were issued by the laboratory Shenzhen Bontek Compliance Testing Laboratory Co., Ltd., P. R. China.

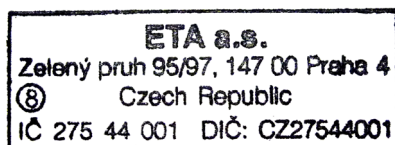
We declare that the product fulfills the essential requirements of the above mentioned Directives, thus safety and health of the user, electromagnetic compatibility and efficient use of spectrum.

Warning:

Software setting the technical parameters of a country other than the country of operation of the device may violate the given requirements for the free operation of the equipment. Frequency 2400 - 2483.5 MHz - restrictions in Norway, 20 km near the geographical location in the center of Ny-Ålesund.

Declaration issuance date and venue: 12 July 2014, Prague

Authorised person's stamp:



HASZNÁLATI UTASÍTÁS

BEVEZETÉS

A készülék teljesítményének és minőségének folyamatos fejlesztése miatt lehetséges, hogy az az információ amely ebben a kézikönyvben található, különbözhet az aktuális verziótól, illetve felhívjuk figyelmüket, hogy a használati utasítások változhatnak előzetes bejelentés nélkül! Abban az esetben, ha a szoftver részei nem felelnek meg az aktuális verzióknak, használja az aktuális szoftvert, mint szabványosat.

Amennyiben Ön a készüléket nem megfelelően használta, abban az esetben a cégünk nem felelős semmiféle adat elvesztéséért, szoftver, külső memória, ill. számítógép károsodásért! A termék használata előtt kérjük, olvassa el figyelmesen a használati utasítást!

Tipp: Ha a készüléket nem lehet bekapcsolni az első használat alkalmával, kérjük ellenőrizze le az akkumulátor feszültségét és ha szükséges, töltsse azt fel!

MEGJEGYZÉSEK

Kérjük olvassa el az alábbi megjegyzéseket a készülék károsodásának elkerülése érdekében!

I. Biztonsági megjegyzések

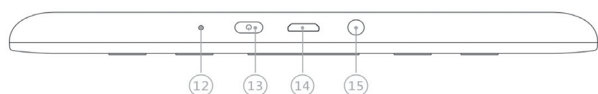
1. A készülék nem vízálló. Ne használja azt víz alatt, vagy hasonló helyeken!
2. Soha ne tegye ki a készüléket közvetlen napsugárzásnak, hiszen ezzel rövidítheti az akkumulátor élettartamát!
3. Ne nyomja be a kijelzőt és ne tegyen rá a készülékre nehéz tárgyakat!
4. Ne tisztítsa a készüléket kémiai tisztítószerrel, használjon puha ruhát!
5. A készüléket ne hagyja elő, ne ütődjön meg, ill. ne tegye ki vibrációknak! Ellenkező esetben a készülék (belső részeinek) károsodását okozhatja!
6. Ne szerelje szét a készüléket önállóan, bízza a javítást szakemberre! Ellenkező esetben elveszítheti a garanciát.
7. A biztonságos repülés érdekében kapcsolja ki a készüléket a repülőben!
8. A normális működési hőmérséklet 0-40o C. Ha meghaladja ezt a határt, a kijelző teljesítménye romolhat!
9. Ne használja a vezeték nélküli csatlakozást korhízi berendezések közelében!
10. Ne használja a készüléket hő források közelében, ellenkező esetben robbanást okozhat!
11. Ne használja a készüléket, ha annak akkumulátora megsérült, kifolyott, más színe van, vagy furcsa szagot ad ki!

II. Készülékről szóló megjegyzések

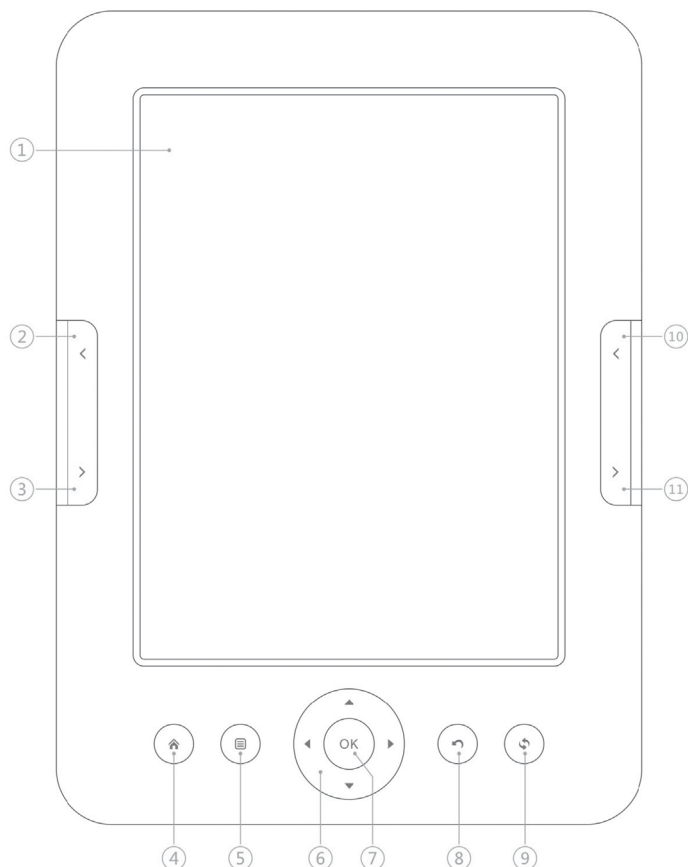
1. Ha a készülék nem képes leolvasni a T-kártyát, vegye azt ki és tegye azt be újra.
2. T-kártya olvasása közben ne távolítsa azt el, ne kapcsolja ki, ill. ne indítsa újra a készüléket.
3. T-kártya formázása közben válassza ki a FAT formátumot.
4. Ne törölje ki, ill. ne mentse le a kártyára az adatokat gyakran, ellenkező esetben a T-kártya élettartama csökkenhet.
5. Ne használja a készüléket olyan berendezések közelében, amelyek zavarhatják a készülék működését.
6. Ha a készüléket nem lehet kikapcsolni, vagy az aktuális működését megállítani, használja a RESET gombot az újraindításhoz.

LEÍRÁS

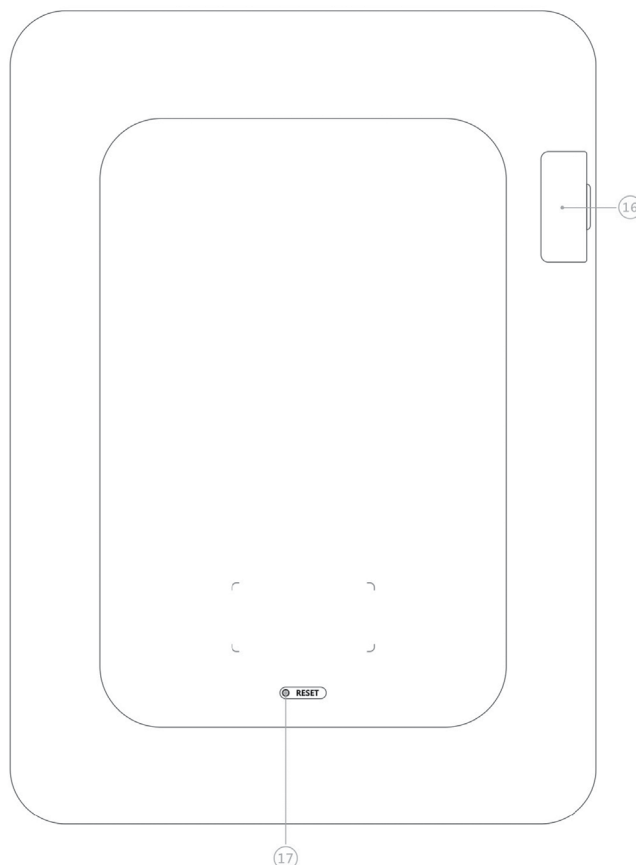
ALSÓ OLDAL:



ELSŐ OLDAL:



HÁTSÓ OLDAL:



GOMBOK FUNKCIÓI:

1. **E-ink Kijelző Az** / E-ink kijelző lehetővé teszi az eredeti könyvekhez hasonló olvasást
2. **Előző oldal** / Ugrás az előző oldalra
3. **Következő oldal** / Ugrás a következő oldalra
4. **Home** / Ugrás a fő kijelzőre
5. **Menu** / Menü megjelenése
6. **Joystick** / Fel és le, jobbra és balra mozgás
7. **OK** / Megerősítés és kiválasztott tétel végrehajtása
8. **Vissza** / Ugrás az előző képernyőre
9. **Frissítés** / Kijelző frissítése
10. **Előző oldal** / Ugrás az előző oldalra
11. **Következő oldal** / Ugrás a következő oldalra
12. **Indikátor** / Töltési és be/ki kapcsolási indikátor
13. **Kapcsoló** / Be/ki kapcsolás, rövid megnyomás – 5 perc a kikapcsolásig, hosszú megnyomás – bekapcsolás
14. **USB Aljzat** / Számítógéphez való csatlakozás, fájlok átvitele, vagy számítógépen keresztüli töltés.
15. **Fülhallgató aljzat** / 3.5mm-es fülhallgató csatlakozása
16. **TF-kártya aljzat** / TF-kártya behelyezése
17. **Reset** / Újraindítás

FŐ KIJELZŐ

Fő Menű: Aktuális könyv, Mappa

Tétel: Aktuális, Könyvek, Kép, Zene, Fájl kezelő, Hálózat, Beállítások



AKTUÁLIS KÖNYV

Az aktuális könyv ikonja mutatja a jelenleg olvasott könyvet. Érintéssel folytathatja az olvasást az utoljára olvasott oldaltól.

Aktuális: Az aktuális ikon megérintésével beléphet az utoljára olvasott tételek listájába. A fel és le gomb megnyomásával ellenőrizhet több olvasott tételt.

MENÜ FUNKCIÓI



Törlés: Kiválasztott tételek törlése



Minden törlése: Minden tétel törlése



Média lejátszás: Média lejátszó által játszott zene és háttér ellenőrzése



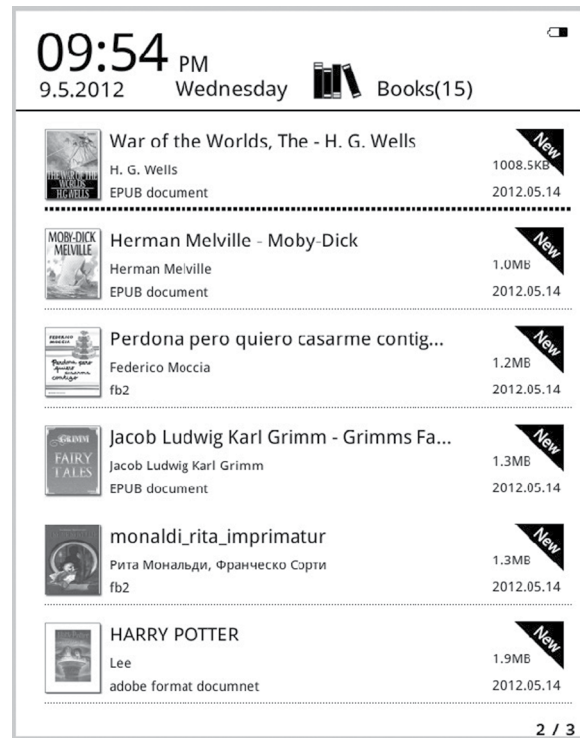
Kikapcsolás: Készülék kikapcsolása

KÖNYVEK

A látható könyvek a belső memóriában, vagy a külső TF-kártyán mentett könyvek. Lista és miniatűrök megjelenítés választható a Könyvek interfészben. Miniatűrök : amennyiben található könyvborító kép, a kép megjelenik a kijelzőn, ha nem, akkor az alapértelmezett kép jelenik meg a kijelzőn, amely tartalmazza a könyv nevét, formátumát és típusát. Lista megjelenés : könyv típusa, mérete és mentési idejének megjelenése.



1 / 3



2 / 3

Tippek: Jelenleg támogatott formátumok : FB2, PDF, EPUB. Más formátumokat a készülék jelenleg nem ismer fel.

MY BOOKS (KÖNYVEIM) MENÜ FUNKCIÓK



Keresés: Fájlok és mappák keresése. Támogatott keresés, mappa neve és utótag alapján. Ki lehet lépni a keresési menüből a vissza gomb megnyomásával.



Ugrás az oldalra: Kiválasztott oldalra való ugrás.



Törlés: Kiválasztott tétel törlése.



Miniatűrök és lista mód: Kívánt megjelenési mód kiválasztása.



Rendezés: Támogatott rendezés fájl neve, fájl mérete, fájl típusa, mentési idő alapján, csökkenő, vagy növekvő sorrendben. Alapértelmezett rendezés a fájl neve alapján és növekvő sorrendben.



Tulajdonságok: Kiválasztott tétel tulajdonságai, mint például a fájl neve, fájl típusa, fájl mérete, elhelyezése és mentési idő.



Média lejátszó: Zene lejátszásának be/ki kapcsolása.

OLVASÁS

Támogatott formátumok:

TXT, EPUB, PDF, FB2, HTML, HTM, PDB, RTF, MOBI, DJVU, DJV, CHM, RAR, ZIP, DOC

OLVASÓ FELÜLET:

it my first duty to have done so had I not been barred by a positive prohibition from his own lips, which was only withdrawn upon the third of last month.

It can be imagined that my close intimacy with Sherlock Holmes had interested me deeply in crime, and that after his disappearance I never failed to read with care the various problems which came before the public, and I even attempted more than once for my own private satisfaction to employ his methods in their solution, though with indifferent success. There was none, however, which appealed to me like this tragedy of Ronald Adair. As I read the evidence at the inquest, which led up to a verdict of wilful murder against some person or persons unknown, I realised more clearly than I had ever done the loss which the community had sustained by the death of Sherlock Holmes. There were points about this strange business which would, I was sure, have specially appealed to him, and the efforts of the police would have been supplemented, or more probably anticipated, by the trained observation and the alert mind of the first criminal agent in Europe. All day as I drove upon my round I turned over the case in my mind, and found no explanation which appeared to me to be adequate. At the risk of telling a twice-told tale I will recapitulate the facts as they were known to the public at the conclusion of the inquest.

The Honourable Ronald Adair was the second son of the Earl of Maynooth, at that time Governor of one of the Australian Colonies. Adair's mother had returned from Australia to undergo the operation for cataract, and she, her son Ronald, and her daughter Hilda were living together at 427, Park Lane. The youth moved in the best society, had, so far as was known, no enemies, and no particular vices. He had been engaged to Miss Edith

5/264

Az olvasó felületen látható az olvasási sebesség, a teljes oldal száma és az aktuális oldal. Minden könyvnél le lehet menteni a memóriába az utoljára olvasott oldalt. Használja a lapozó gombokat az oldalak lapozásához.

Tippek: Az oldal száma azonnal megjelenhet a könyv megnyitásánál. Várjon, amíg a készülék ki nem számolja az aktuális oldalt, minél hosszabb a könyv, annál hosszabb ideig tart az oldalak kiszámolása.

OLVASÁSI FELÜLET FUNKCIÓI:

Jegyzet hozzáadása: Mozgassa a navigációs gombot, amíg meg nem jelenik a kurzor. Utána keresse meg a kívánt helyet és nyomja meg az OK gombot a kiválasztott tételek lementéséhez, a kiválasztott szöveg alá lesz húzva .

Fordítás: Mozgassa a navigációs gombot, amíg meg nem jelenik a kurzor. Utána mozgassa a kurzort a szavak kiválasztásához. Ezután nyomja meg az OK gombot, megjelenik a kiugró ablak  és megjelenik a fordítás.

Memo hozzáadása: Mozgassa a navigációs gombot, amíg meg nem jelenik a kurzor. Utána keresse meg a kívánt helyet és nyomja meg az OK gombot a kiválasztott tételek lementéséhez, a kiválasztott szöveg alá lesz húzva .

Lábjegyzet: Használja a shift + fel és le gombokat a lábjegyzet kiválasztásához, nyomja meg az OK gombot az ellenőrzéshez.

OLVASÁSI MENÜ FUNKCIÓI



Ugrás az oldalra: Ugrás a kiválasztott oldalra, az utolsó oldalra, tartalomra és megjelölt oldalakra.



Keresés: Adja meg a kulcs szavakat és nyomja meg a megerősítés és a keresés indításához opciót. A keresés eredménye ki lesz jelölve fehér/fekete színnel.



Oldal beállítás: Beállítható a betűk mérete, nagyítás, vonal távolság, betűk típusa.



Könyvjelző hozzáadása: Adja hozzá a könyvjelzőt az aktuális oldalhoz, a könyvjelző megjelenik az oldal felső sarkában.



Jegyzetek és könyvjelzők ellenőrzése: Ellenőrizze sikeresen hozzáadta-e a jegyzeteket és könyvjelzőket, használja az irány gombokat. Ez a funkció támogatja a kiválasztott tétel törlését, vagy minden tétel törlését.



TTS kinyitása, bezárása: Megfelelő TTS beállítás.



Automatikus lapozás be/ki kapcsolása: Válassza a ki a megfelelő beállítást.



Forgatás: Válassza ki a kívánt opciót, utána nyomja meg az OK gombot.



Olvasás beállítás: Az aktuális olvasás beállítása, nyelv, sebesség és hangerő alapján. Jelenleg a kínai és angol nyelv támogatott.



Automatikus lapozás beállítása



Könyv tulajdonságai: Ellenőrizze a kiválasztott tétel tulajdonságait, mint például a fájl nevét, fájl típusát, fájl méretét, elhelyezését és mentési idejét.



Média lejátszás: Média lejátszó által játszott zene és háttér ellenőrzése.

KÉPEK

A készülék a következő kép formátumokat támogatja: JPG, BMP, TIF, PNG, GIF.



A My picture funkció megjeleníti a belső memóriában és a külső T-kártyán mentett képeket. A menüben lehet keresni, törölni, rendezni, ugrani a kiválasztott oldalra, megjeleníteni a kép tulajdonságait, stb.

ZENE

Támogatott formátumok: WAV, WMA, OGG, MP3

Lejátszási felület:



A zene ikonon keresztül megjeleníthető minden belső memóriában, vagy T-kártyán mentett zene fájl. Válassza ki a listából a kívánt zenét, vagy érintse meg a fő kijelzőn lévő zene lejátszót a zene lejátszásához. A zenelejátszó felület megjeleníthető az olvasási módban a menü gomb megnyomásával.

Zene lejátszó funkciói:

A zene lejátszó felületen nyomja meg újra a gombot a zene lejátszó megjelenéséhez. Használja a bal és a jobb navigációs gombot az előző, vagy a következő zene lejátszásához, hosszú megnyomással mozogjon gyorsan előre, vagy hátra. A fel és le navigációs gombokat használja a hangerő beállításához. Az ok gombot használja a lejátszás elindításához. A zene lejátszó felületen megjelenik a zene neve, zeneszerző neve, album neve, stb.. A menü gombbal választható a lejátszási mód, mint például az ismétlés, véletlenszerű lejátszás, stb. Ha kiszeregetne lépni a zene lejátszóból, nyomja meg a vissza gombot.

WIFI

A WIFI funkció bekapcsolásával keresse meg a hálózatot, válassza ki az Önnek megfelelőt, adja meg a jelszót (ha szükséges) és kezdje el böngészni az internetet. Nyitott, vagy már mentett hálózat esetén a készülék automatikusan csatlakozik.

 nyitott hálózat;  zárt hálózat.

WIFI FUNKCIÓK:



Keresés: Lokális wifi jel keresése.



Hálózat csatlakozása: Mentett jelszó esetén a készülék automatikusan csatlakozik.



Elfelejtett jelszó: Szükséges a jelszót a csatlakozáshoz megadni.



Hálózat hozzáadása: Wifi hálózat manuális hozzáadása.



Hálózat infó: Csatlakozott IP és MAC cím megjelenése.



Hálózat szétcsatlakozása: Aktuális wifi hálózat szétcsatlakozása.

Figyelmeztetés:

Ha nem használja a hálózatot több, mint 15 percig, a hálózat automatikusan szétcsatlakozik!

BÖNGÉSZŐ

Ellenőrizze a hálózathoz való csatlakozást a böngésző használata közben, ellenkező esetben megjelenik a hálózatok listája. Csatlakozás után megjelenik a Google homepage. Nyomja meg a BACK gombot a kilépéshez.

BÖNGÉSZŐ MENÜ:



Weboldal megadása: Írja be a kívánt weboldalt.



Weboldal frissítése: Frissítse a weboldalt az új infó megjelenéséhez.



Könyvjelző hozzáadása: Adja meg a könyvjelzőt az aktuális weboldalhoz.



Könyvjelzők listája: Könyvjelzők megjelenése, válassza ki és nyissa meg a kívánt weboldalt közvetlen.



Beállítás: cookie tiltása/engedélyezése, JavaScript tiltása/engedélyezése, kódok detekálása tiltása/engedélyezése, Plug tiltása/engedélyezése, Képek tiltása/engedélyezése.



Nagyítás: Web oldal nagyítása.



Kicsinyítés : Web oldal kicsinyítése.



Teljes képernyő: Web oldal megjelenése teljes képernyő módban.



Home: Vissza a google fő oldalra.

FÁJL RENDEZŐ

Minden, belső memóriában, vagy T-kártyán lévő fájl és mappa ellenőrzése, mint például dokumentumok, zene, képek, memo. Ha semmilyen mappa nem található, kérjük hozza létre a mappákat manuálisan. Az applikációi támogatják az almappák létrehozását. A könyvek keresése érdekében mentse le a könyveket a My Books mappába.

Zene: Ha zenét szeretne lejátszani a My Music mappából, mentse le a zenéket ebbe a mappába.

Képek: Ha szeretné a My Pictures mappában lévő képeket közvetlen megnézni, mentse le a képeket ebbe a mappába.

Memo: Memo felvételek mentése.

BEÁLLÍTÁS

1. **Betűtípus beállítása.** 5 előre beállított betű típus választható. Lehetséges új betű típusokat lementeni a betű típusok mappába. A készülék újraindítása után a betű típusok elérhetőek lesznek.
2. **Dátum és idő beállítás.** Beállítható az év, hónap, dátum, óra és perc. Nyomja meg a jobb és a bal navigációs gombot az értékek beállításához. Nyomja meg a vissza gombot a megerősítéshez és a kilépéshez. 12/24 órás megjelenés választható. A hálózathoz való csatlakozás után a készülék automatikusan szinkronizálja a rendszer időt.
3. **Készenléti mód idejének beállítása.** Válasszon a következők közül : 1 perc, 3 perc, 5 perc, 10 perc.
4. **Készenléti mód kép beállítása.** A készenléti kép kiválasztható az előre beállított képek közül. Lehet egy, vagy több képet választani. A felhasználó kiválaszthatja a Select All (minden kiválasztása) opciót, ebben az esetben a képek egymást váltogatni fogják.
5. **WiFi beállítás.** Csatlakozás, szétcsatlakozás, hálózat manuális eltávolítása és csatlakozása.
6. **DRM.** Adobe DRM fiók és jelszó létrehozása.
7. **Preferenciák.** Kijelző frissítésének beállítása, riasztás és alapértelmezett beállítás.
8. **Nyelv beállítás.** A készülék több, mint 100 nyelvet támogat, válassza ki a kívánt nyelvet és indítsa újra a készüléket.
9. **Rendszer Infó.** PCBA verzió, memória kártya és SD kártya infó megjelenése. .
10. **Alapértelmezett.** Ennek az opciónak a kiválasztásával elveszít minden előző beállítást! Legyen óvatos az alapértelmezett beállítással!
11. **Használati utasítás.** A részletes használati utasítást a csomagolás tartalmazza! Használja azt a készülék megfelelő működéséhez és a funkciók használatához!

A specifikációk változhatnak előzetes bejelentés nélkül.

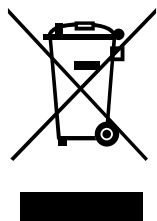


FIGYELEM: TŰZ VAGY ÁRAMÜTÉS ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN NE TEGYE KI A KÉSZÜLÉKET ESŐ VAGY NEDVESSÉG HATÁSÁNAK. HASZNÁLATON KÍVÜL VAGY JAVÍTÁS ELŐTT MINDIG HÚZZA KI A KÉSZÜLÉKET AZ ELEKTROMOS HÁLÓZATBÓL. A KÉSZÜLÉK NEM TARTALMAZ A FELHASZNÁLÓ ÁLTAL JAVÍTHATÓ ALKATRÉSZEKET. MINDIG FORDULJON SZAKSZERVIZHEZ. A KÉSZÜLÉK VESZÉLYES FESZÜLTÉG ALATT VAN.

Környezetvédelmi információk

Megtettünk lehető legjobbat a csomagolóanyagok mennyiségének csökkentése érdekében: lehetővé tettük azok egyszerű szétválasztását 3 anyagra: kartonpapír, papírzúzalék és olvasztott polipropilén. A készülék olyan anyagokat tartalmaz, amelyek szétszerelés után speciális üzemekben újrahasznosíthatók. Kérjük, tartsa be a csomagolóanyagok, kimerült elemek és régi berendezések kezelésére vonatkozó helyi előírásokat.

Használt elektromos berendezések, elemek és akkumulátorok megsemmisítése



Ez a jel a készüléken, annak tartozékain vagy csomagolásán azt jelöli, hogy ezt a terméket nem szabad a többi háztartási hulladékkal azonos módon kezelni. Élettartamának letelte után a terméket vagy az elemet (amennyiben tartalmaz) adja le az illetékes hulladékgyűjtő helyen, ahol az elektromos berendezést és elemet újrahasznosítják. Az Európai Unióban és a többi európai államban vannak gyűjtőhelyek a kiszolgált elektromos berendezések számára. A termék megfelelő módon történő megsemmisítésével nagyban hozzájárul a nem megfelelő

hulladékkezelés által a környezetet és az emberi egészséget veszélyeztető kockázatok megelőzéséhez. Az anyagok újrafeldolgozásával megőrizhetők természeti erőforrásaink. Ezért kérjük, ne dobja a kiszolgált elektromos berendezést és elemet/akkumulátort a háztartási hulladék közé. A kiszolgált elektromos berendezések ingyenes elhelyezésére vonatkozó információkért forduljon eladójához, a községi hivatalhoz. A használt elemek és akkumulátorok ingyenes elhelyezésére vonatkozó információkat szintén az eladójától, a községi hivaltaltól.

Gyártja: HP Tronic Zlín, spol. s r.o., Prštné-Kútiky 637, 760 01 Zlín

ZÁRUČNÍ LIST**ZÁRUČNÍ PODMÍNKY**

Na výrobek uvedený v tomto záručním listu je poskytována záruka po dobu dvacet čtyři měsíců od data prodeje spotřebiteli.

Záruka se vztahuje na poruchy a závady, které v průběhu záruční doby vznikly chybou výroby nebo vadou použitých materiálů.

Výrobek je možno reklamovat u prodejce, který výrobek prodal spotřebiteli nebo v autorizovaném servisu.

Při reklamaci je nutné předložit: reklamovaný výrobek, originální nákupní doklad, ve kterém je zřetelně uveden typ výrobku a jeho datum prodeje spotřebiteli, případně tento řádně vyplněný záruční list.

Záruka platí pouze tehdy, je-li výrobek používán podle návodu k obsluze a připojen na správné síťové napětí.

Spotřebitel ztrácí nárok na záruční opravu nebo bezplatný servis v případě:

- zásahu do přístroje neoprávněnou osobou.
- nesprávné nebo neodborné montáže výrobku.
- poškození přístroje vlivem živelné pohromy.
- používání výrobku pro jiné účely, než je obvyklé.
- používání výrobku k profesionální či jiné výtěžné činnosti.
- používání výrobku s jiným než doporučeným příslušenstvím.
- nesprávné údržby výrobku.
- nepravdivého čištění výrobků zejména v případě, kdy je závada způsobena zbytky potravin, vlasů, domovního prachu nebo jiných nečistot.
- vystavení výrobku nepříznivému vnějšímu vlivu, zejména vniknutím cizích předmětů nebo tekutin (včetně elektrolytu z baterií) dovnitř.
- mechanického poškození výrobku způsobeného nesprávným používáním výrobku nebo jeho pádem.

Pokud zboží při uplatňování vady ze strany spotřebitele bude zasíláno poštou nebo přepravní službou, musí být zabaleno v obalu vhodném pro přepravu tak, aby se zabránilo poškození výrobku přepravou.

Aktuální seznam servisních středisek naleznete na: **www.GoGEN.cz**

Veškeré náležitosti uvedené v tomto záručním listu platí pouze pro výrobky nakoupené a reklamované na území České Republiky.

Typ výrobku: **EREADER2**

Datum prodeje:

Výrobní číslo:

Razítko a podpis prodávajícího:

ZÁRUČNÉ PODMIENKY

Na výrobok uvedený v tomto záručnom liste je poskytovaná záruka na dobu dvadsať štyri mesiacov od dátumu predaja spotrebiteľovi.

Záruka sa vzťahuje na poruchy a chyby, ktoré v priebehu záručnej doby vznikli chybou výroby alebo chybou použitých materiálov.

Výrobok je možné reklamovať u predajcu, ktorý výrobok predal spotrebiteľovi alebo v autorizovanom servise.

Pri reklamacii je nutné predložiť: reklamovaný výrobok, originálny nákupný doklad, v ktorom je zreteľne uvedený typ výrobku a jeho dátum predaja spotrebiteľovi prípadne tento riadne vyplnený záručný list.

Záruka platí iba vtedy, ak je výrobok používaný podľa návodu na obsluhu a pripojený na správne sieťové napätie.

Spotrebiteľ stráca nárok na záručnú opravu alebo bezplatný servis najmä v prípade:

- zásahu do prístroja neoprávnenou osobou.
- nesprávnej alebo neodbornej montáže výrobku.
- poškodenia prístroja vplyvom živeľnej pohromy.
- používania výrobku pre účely pre ktoré nie je určený.
- používania výrobku na profesionálne či iné zárobkové činnosti.
- používania výrobku s iným než doporučeným príslušenstvom.
- nesprávnej údržby výrobku.
- nepravidelného čistenia výrobku najmä v prípade, kedy je porucha spôsobená zvyškami potravín, vlasov, domového prachu alebo iných nečistôt.
- vystavenia výrobku nepriaznivému vonkajšiemu vplyvu, najmä vniknutím cudzích predmetov alebo tekutín (vrátane elektrolytu z batérií) dovnútra.
- mechanického poškodenia výrobku spôsobeného nesprávnym používaním výrobku alebo jeho pádom.

Pokiaľ výrobok pri uplatňovaní poruchy zo strany spotrebiteľa bude zasielaný poštou alebo prepravnou službou, musí byť zabalený v obale vhodnom pre prepravu tak, aby sa zabránilo poškodeniu výrobku prepravou.

Aktuálny zoznam servisných stredísk nájdete na: **www.GoGEN.cz**

Všetky náležitosti uvedené v tomto záručnom liste platia len pre výrobky nakúpené a reklamované na území Slovenskej Republiky.

Typ prístroja: **EREADER2**

Dátum predaja:

Výrobné číslo:

Pečiatka a podpis predajca:

KARTA GWARANCYJNA

WARUNKI GWARANCJI

- 1) Niniejsza gwarancja dotyczy produktów produkowanych pod marką GoGEN, zakupionych w sklepach na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.
- 2) Okres gwarancji wynosi 24 miesiące od daty zakupu produktu.
- 3) Naprawy gwarancyjne odbywają się na koszt Gwaranta we wskazanym przez Gwaranta Autoryzowanym Zakładzie Serwisowym.
- 4) Gwarancją objęte są wady produktu spowodowane wadliwymi częściami i/lub defektami produkcyjnymi.
- 5) Gwarancja obowiązuje pod warunkiem dostarczenia do Autoryzowanego Zakładu Serwisowego urządzenia w kompletnym opakowaniu albo w opakowaniu gwarantującym bezpieczny transport wraz z kompletem akcesoriów oraz z poprawnie i czytelnie wypełnioną kartą gwarancyjną i dowodem zakupu (paragon, faktura VAT, etc.).
- 6) Autoryzowany Zakład Serwisowy może odmówić naprawy gwarancyjnej jeśli Karta Gwarancyjna nosić będzie widoczne ślady przeróbek, jeżeli numery produktów okażą się inne niż wpisane w karcie gwarancyjnej a także jeśli numer dokumentu zakupu oraz data zakupu na dokumencie różnią się z danymi na Karcie Gwarancyjnej.
- 7) Usterki ujawnione w okresie gwarancji będą usunięte przez Autoryzowany Zakład Serwisowy w terminie 14 dni roboczych od daty przyjęcia produktu do naprawy przez zakład serwisowy, termin ten może być przedłużony do 21 dni roboczych w przypadku konieczności sprowadzenia części zamiennych z zagranicy .
- 8) Gwarancją nie są objęte:
 - wadliwe działanie lub uszkodzenie spowodowane niewłaściwym użytkowaniem (np. znaczące zabrudzenie urządzenia, zarówno wewnątrz jak i na zewnątrz, zalanie płynami itp.) lub użytkowanie niezgodne z instrukcją obsługi i przepisami bezpieczeństwa
 - zużycie towaru przekraczające zakres zwykłego użytkowania przez indywidualnego odbiorcę końcowego (zwłaszcza jeżeli był wykorzystywany do profesjonalnej lub innej czynności zarobkowej)
 - uszkodzenia spowodowane czynnikami zewnętrznymi (w tym: wyladowaniami atmosferycznymi, przepięciami sieci elektrycznej, środkami chemicznymi, czynnikami termicznymi) i działaniem osób trzecich
 - uszkodzenia powstałe w wyniku podłączenia urządzenia do niewłaściwej instalacji współpracującej z produktem
 - uszkodzenia powstałe w wyniku zalania wodą, użycia nieodpowiednich baterii (np. ładowanych powtórnie baterii nie będących akumulatorami)
 - produkty nie posiadające wypełnionej przez Sprzedawcę Karty Gwarancyjnej
 - produkty z naruszoną plombą gwarancyjną lub wyraźnymi oznakami ingerencji przez osoby trzecie (nie będące Autoryzowanym Zakładem Serwisowym lub nie działające w jego imieniu i nie będące przez niego upoważnionymi)
 - kable przyłączeniowe, piloty zdalnego sterowania, słuchawki, baterie
 - uszkodzenia powstałe wskutek niewłaściwej konserwacji urządzenia
 - uszkodzenia powstałe w wyniku zdarzeń losowych (np. powódź, pożar, klęski żywiołowe, wojna, zamieszki, inne nieprzewidziane okoliczności)
 - czynności związane ze zwykłą eksploatacją urządzenia (np. wymiana baterii)
 - zapisane na urządzeniu dane w formie elektronicznej (w szczególności Gwarant zastrzega sobie prawo do sformatowania nośników danych zawartych w urządzeniu, co może skutkować utratą danych na nich zapisanych)
 - **uszkodzenia (powodujące np. brak odpowiedzi urządzenia lub jego nie włączanie się) powstałe wskutek wgrania nieautoryzowanego oprogramowania.**
- 9) Jeżeli Autoryzowany Zakład Serwisowy stwierdzi, iż przyczyną awarii urządzenia są przypadki wymienione w pkt. 8 lub nie stwierdzi żadnego uszkodzenia, koszty serwisu oraz całkowite koszty transportu urządzenia pokrywa nabywca.

- 10) W wypadku wystąpienia wypadków wymienionych w pkt. 8 Autoryzowany Zakład Serwisowy wyceni naprawę urządzenia i na życzenie klienta może dokonać naprawy odpłatnej. Uszkodzenia urządzenia powstałe w wyniku wypadków opisanych w pkt. 8 powodują utratę gwarancji.
- 11) Wszelkie wadliwe produkty lub ich części, które zostały w ramach naprawy gwarancyjnej wymienione na nowe, stają się własnością Gwaranta.
- 12) W wypadku gdy naprawa urządzenia jest niemożliwa lub spowodowałaby przekroczenie terminów określonych w pkt. 7 a także kiedy naprawa wiązałaby się z poniesieniem przez Gwaranta kosztów niewspółmiernych do wartości urządzenia Gwarant może wymienić Klientowi urządzenie na nowe o takich samych lub wyższych parametrach.
W razie niedostarczenia urządzenia w komplecie Gwarant może wymienić jedynie zwrócone części urządzenia lub dokonać zwrotu zapłaconej ceny jednak wówczas jest upoważniony do odjęcia kosztu części zużytych lub nie dostarczonych przez użytkownika (np. baterii, słuchawek, zasilacza) wraz z reklamowanym urządzeniem.
- 13) Okres gwarancji przedłuża się o czas przebywania urządzenia w Autoryzowanym Zakładzie Serwisowym.
- 14) W wypadku utraty karty gwarancyjnej nie wydaje się jej duplikatu.
- 15) Producent może uchylić się od dotrzymania terminowości usługi gwarancyjnej gdy zaistnieją zakłócenia w działalności firmy spowodowane nieprzewidywalnymi okolicznościami (tj. niepokoje społeczne, klęski żywiołowe, ograniczenia importowe itp).
- 16) Gwarancja nie wyklucza, nie ogranicza ani nie zawiesza praw konsumenta wynikających z niezgodności towaru z umową sprzedaży.
- 17) W sprawach nieuregulowanych niniejszymi warunkami mają zastosowanie przepisy Kodeksu Cywilnego.

Uszkodzenie wyposażenia nie jest automatycznie powodem dla bezpłatnej wymiany kompletnego urządzenia. Jeżeli reklamujesz słuchawki, pilota, kable przyłączeniowe lub inne akcesoria NIE PRZYSYŁAJ całego urządzenia. Skontaktuj się ze sprzedawcą lub producentem w celu uzgodnienia sposobu przeprowadzenia procedury reklamacyjnej bez konieczności przesyłania całego kompletu do serwisu.

Kontakt w sprawach serwisowych: Digison Polska Sp. z o.o., Tel. (071) 3577027, Fax. (071) 7234552, internet: <http://www.digison.pl/sonline/>, e-mail: serwis@digison.pl

Nazwa: EREADER2	Pieczęć i podpis sprzedawcy:
Data sprzedaży:	
Numer serii:	
1. Data Przyjęcia/Nr Naprawy/ Pieczęć i Podpis Serwisanta:	2. Data Przyjęcia/Nr Naprawy/ Pieczęć i Podpis Serwisanta:
3. Data Przyjęcia/Nr Naprawy/ Pieczęć i Podpis Serwisanta:	4. Data Przyjęcia/Nr Naprawy/ Pieczęć i Podpis Serwisanta:

Poznámky / Notatka / Notes / Megjegyzés:

Poznámky / Notatka / Notes / Megjegyzés:

Poznámky / Notatka / Notes / Megjegyzés:



GoGEN



GoGEN